

Nepriklausoma



Lietuva

15 15

LITUANIE INDEPENDANTE • INDEPENDENT LITHUANIA • WEEKLY

Nr. 47

(45-tieji metai) 1985 LAPKRIČIO – NOVEMBER 27 d. LIETUVIŲ SAVAITRAŠTIS

7722 GEORGE St., LA SALLE, P.Q. H8P 1C4. Tel.: 366-6220 50 c.

ŠIEMET MŪSŲ SAVAITRAŠTIS "NEPRIKLAUSOMA LIETUVA" MINI 45-TUOSIUS SAVO GYVAVIMO METUS!

SAVAITINIAI ĮVYKIAI

PRASIDĖJO PASITARIMAI ŽENEVOJE

Š. m. lapkričio mėn. 19 dienos rytmetį Ženevoje, Šveicarijoje, susitiko pirmajam pasitarimui JAV-ių prezidentas R. Reagan'as su Sovietų Sąjungos diktatorium M. Gorbačiovu. Pirmojo pasitarimo metu dalyvavo tikrai vertėjai, nebuvo nei vieno patarėjo. Nei viena, nei kita pusė nelaikia kažkokių nepaprastų rezultatų. Geriausiai atveju bus nutarta dažniau ir reguliariau susitikti valstybės galvoms, kad būtų galima aptarti esančius bei naujai iškylančius nuomonių skirtumus bei įvairias problemas.

KANADOS AMBASADORIUS KALTINA SOVIETUS UŽ ŽUDYNES AFGANISTANE

Kanados ambasadorius Jungtinėms Tautoms Stephen Lewis pasakė labai griežtą kalbą visuotiniame Jungtinių Tautų susirinkime. Nevyniodamas žodžių į diplomatinę vatą, jis apkaltino Sovietų Sąjungą Afganistano okupacija 1979 metais, palygindamas ją su Hitlerio "Lebensraum" (gyvenimo erdvės) politika, kuri pasižymi stipresniojo grobimu silpnesnių už jį kraštų teritorijos, aiškinant, kad stipresniajam reikia daugiau žemės, nes trūksta maisto savo žmonėms arba ir strateginės vietos įvairiems kariškiams įrengimams. Lewis pabrėžė, kad Afganistane jau žuvo apie vieną milijoną to krašto gyventojų, nes Sovietų Sąjunga vis dar tiki, kad žudynės esančios parankesnės už derybas.

Po kalbų sekusiuose balsavimuose 122 balsais prieš 19, susilaikius 12-kai valstybių, buvo reikalaujama Sovietų Sąjungos atitraukti savo kariuomenę iš Afganistano ir baigti to krašto neteisėtą okupaciją. Tokia balsų persvara buvo didžiausia šešerių metų laikotarpyje. Pakistano ambasadorius, kuris šią rezoliuciją pasiūlė visuotinam susirinkimui, po balsavimo spaudos atstovams paaiškino, kad tokia milžiniška balsų persvara suteiks prezidentui Reagan'ui Ženevos pasitarimuose dar daugiau moralinės stiprybės, reikalaujant Gorbačiovo pagaliau baigti Afganistano okupaciją ir to krašto piliečių žudynes.

TRAGEDIJA PIETŲ AMERIKOJE

Kolumbijos valstybėje išsiveržęs ugniakalnis sutirpdė 4724 metrų aukštumoje esančius ledą bei sniego klotus ir tokiu būdu staigios ir milžiniškos upės pradėjo nešti uolas ir

purvą į slėnius ir palaidojo žemumose įsikūrusius kaimus bei miestus. Ugniakalnis randasi pačioje šalies šiaurėje, Andų kalnuose, ir neveikė bent kelis šimtus metų. Lava pradėjo tekėti š.m. lapkričio mėn. 13 dienos vakarą. Be keleto mažesnių vietovių beveik visiškai purve paskendo virš 50 tūkstančių gyventojų turėjęs Armero miestas. Kolumbijos žinių agentūra pranešė, kad Armero miesto nebėra. Iki šiol turimomis žiniomis žuvo virš 20 tūkstančių žmonių ir apie 25 tūkstančiai yra lengviau ar sunkiau sužeisti. Caracol miesto radijas vienu metu pranešė, kad pelenų lietus buvęs toks tirštus, jog ugniakalnio apylinkėse sutemo kaip naktį. Palaidota virš 700 Armero miesto yra net 48 kilometrų nuo ugniakalnio. Purvo upės siekusios beveik 5 metrų gylio.

Visos pasaulio valstybės, ju tarpe ir Kanada, siunčia medicininę ir kitokią pagalbą bei paramą nelaimės ištiktajai Kolumbijai.

DRAUGĖ GORBAČIOVA VAIZDUOJA DIDELĘ DAMĄ

Žinant visą nedateklų ir skurdą, kurį kenčia dauguma Sovietų imperijos piliečių, dabartinio Kremliaus diktatoriaus Gorbačiovo žmonos Raisos demonstravimas paskutinės mados prabangių rūbų yra netikėtai atstumiantis, bet atsiduoda eilinės katiušos arogantiškumu. Vieton Ženevoje važinėjusi Mercedes ir ištaigingai kailiniuota, ji geriau tenuvažiuoja į Sibiro koncentracijos lagerius, kur marinami nekalti žmonės neturi nei ko valgyti, nei kuo apsirengti.

REKORDINIS SKAIČIUS KANDIDATŲ

Quebec'o provincijos parlamento rinkimuose, kurie įvyks š.m. gruodžio mėn. 2 dieną, 122 vietoms kandidatuoja net 672 asmenys. Iš viso dalyvauja net 13 partijų ir 35 nepriklausantys jokioms partijoms. Patys paskutiniai viešosios nuomonės įstaigos daviniai teigia, kad liberalai pirmuoja prieš PQ (separatistus) 8-niais nušimčiais.

VYKS Į SOVIETŲ SĄJUNGĄ BET SU TAM TIKROM SĄLYGOM

Teisėjo Jules Deschênes vadovaujama komisija visdėlto nusprendė, kad bus vykstama į Sovietų Sąjungą, ieškant įrodymų KGB archyvuose prieš aštuonis tariamus karo nusikaltėlius Kanadoje. Nemažas skaičius parlamento atstovų, o taip pat

ir ukrainiečių bei baltų bendruomenės pakartotinai kreipėsi į ministrų pirmininką B. Mulrone'y, prašydamos nebendraduoti su sovietų saugumu (KGB), nes Kremlius ieško ne teisybės, bet atsiskaitymo su jam nepageidaujamais antikomunistais. Tikrai radikaliųjų žydų grupės tokio bendradarbiavimo nuolat reikalauja. Pats teisėjas Deschênes į Sovietų Sąjungą nevyks, nes jo žodžiais tariant, jis nenorįs pakliūti sovietinėn jurisdikcijon ir tokiu būdu rizikuoti "susikirtimu su svetimais valdininkais svetimoje teritorijoje". Betgi jis paskirsias atstovus, kurie surinksia turimus duomenis prieš Kanadoje kaltinamuosius aštuonis asmenis) Sovietų Sąjungoje, Lenkijoje, Didžiojoje Britanijoje, Olandijoje ir Jungtinėje Amerikos Valstybėse.

ADV. P. ŽUMBAKIO PRANEŠIMAS PARLAMENTO NARIAMS IR SENATORIAMS

Ottawoje jau 20 metų veikia Pavergtų Europos Tautų Komitetas. Jį sudaro lietuvių, latvių, estų, ukrainiečių, čekų-slovakų, gudų, lenkų ir vengrų atstovai. Baltiečiai ir ukrainiečiai yra daugiau aktyvios grupės šio sambūrio darbuose. Jų iniciatyva, kartu su Kanados Ukrainiečių Bendruomenės Civil Liberties Commission, 1985.X.23 buvo surengtas diskusinis pranešimas parlamento Senato bibliotekos salėje.

Diskutuota sovietų tiekiamos informacijos apie tariamus karo nusikaltėlius nepatikimumas. Adv. Paulius Žumbakis iš Čikagos buvo pagrindinis kalbėtojas ir kalbėjo apie patyrimus Amerikoje, sekant OSI akciją ir procedūrą. Pranešimui papildyti parodė vaizdajuostę "Soviet testimony in American courts", kuri rodo liudininkų apklausinėjimą Vilniuje, Rygoje ir kituose miestuose.

Dr. John Rudzik, Civil Liberties Commission vice-pirmininkas padarė John Sopinka, Ukrainiečių Bendruomenės advokato Deschênes Komisijos apklausinėjimuose patiektų argumentų santrauką, kodėl Komisija neturėtų vykti į Sovietų Sąjungą.

Diskusijose dalyvavo daug parlamentarų, kurių atsilankė 22. Diskusijas globojo 29 parlamentarų grupė, vadovaujama liberalo senatoriaus Stanley Haidasz ir konservatoriaus parlamento nario Patrick Boyer. "Globe and Mail" visai Kanadai skirtoje laidoje išspausdino ilgoką jo bendradarbio Richard Cleroux straipsnį apie šias diskusijas.

J.V.D.

(R. Cleroux straipsnis 2 psl.)

SAULES MŪŽU DZĪVOT LATVIJAI! GYVUOK SAULĒS AMŽIŲ LATVIJAI!

(LATVIJŲ NEPRIKLAUSOMYBĒS ŠVENTĒS PROGA 1918-1985 LAPKRIČIO 18 d.)

Duomenų bus labiausiai ieškoma nacių dokumentuose, surastuose po Antrojo Pasaulinio karo.

Sąlygos, kurias nurodė komisija, tokios: 1) Turi būti leidžiama peržiūrėti vokiečių dokumentų originalus, esančius sovietų archyvuose; 2) Turi būti leidžiama apklausinėti liudininkus, laikantis Kanados taisyklių, kai ieškoma parodymų; 3) Turi būti išlaikyta paslaptis, kad nepažeisti nekaltų žmonių reputacijos; 4) Turi būti bešališki vertėjai; 5) Turi būti suteikta galimybės peržiūrėti liudininkų ankstyvesnius parodymus; 6) Turi būti filmuojami (videotaping) visi apklausinėjimai.



LATVIJŲ PAMINKLAS ŽUVUSIEMS UŽ LAISVĒ

Nepriklausoma Lietuva

Už Lietuvos išlaisvinimą! Už ištikimybę Kanadai!
Pour la libération de la Lituanie! Loyauté au Canada!
For liberation of Lithuania! For loyalty to Canada!

LEIDĖJAS "NL" SPAUDOS BENDROVĖ.
REDAGUOJA - REDAKCINĖ KOLEGIJA
TELEFONAS: (514) 366-6220

Second Class Mail. Reg. Nr. 1952. Return postage guaranteed.
Postage paid at Montreal, CP. Published by the Independent
Lithuania Publishing Co., 7722 George St. LaSalle, P.Q.
H8P 1C4

Metinė prenumeratos kaina \$ 18.00

Rėmėjo - \$25.00

P.S. Bendradarbių ar korespondentų spausdinamos mintys nebūtinai turi atitikti redakcijos nuomonę. Rankraščiai gali būti trumpinami ir taisomi redakcijos nuožiūra, grąžinami tik iš anksto susitarus. Už skelbimų turinį redakcija arba leidykla neatsako.

Kazys Bradūnas

AMŽINAJAM LIETUVIUI

BŪK RAMUS, AMŽINASIS LIETUVI,
LAIKO AUDROS TAVES NENUTRENKS.
TAUTOS ŠIRDĮ NUO MIRTINO ŠŪVIO
MŪS GYVYBĖ, KAIP SKYDAS, PRIDENGŠ.

IŠ KIEKVIENO KANKINIO KAPO
TAU Į KRAUJĄ SRUVENA JĖGA,
KURI, KARTĄ POTVYNIU TAPUS,
PASIKELS VĖL KŪRYBOS BANGA.

IR MATAU - AMŽIŲ ŪKANOS ŠVINTA,
TEN ŽENGI, KAIP RYTOJAUS ŽMOGUS.
TAVO GALVĄ ŽVAIGŽDYNAI APMKINTA
TAVO SIELOJE TYRAS DANGUS.

BŪK RAMUS, AMŽINASIS LIETUVI,
LAIKO AUDROS TAVES NENUTRENKS.
TAUTOS ŠIRDĮ NUO MIRTINO ŠŪVIO
MŪS GYVYBĖ, KAIP SKYDAS, PRIDENGŠ.

LIETUVOS KARIUOMENĖ

S. Šetkus

1917 m. atsitiko netikėtas įvykis: subyrėjo didžiausia valstybė pasaulyje - caristinė Rusija!

Tuo metu mūsų tautai, nešančiai rusų vergiją jau 122 metus, nebuvo daug vilčių nusikratyti vergijos grandinių, nes tuojau pat atsirado nauja - bolševikinė Rusija, tik dėl akių paskelbusi laisvą tautų apsisprendimo teisę. Ši, jau sovietinė Rusija, iš pirmos dienos pasiryžo vėl prijungti Lietuvą prie savo teritorijos. Lietuva, jau laisva ir nepriklausoma, pradėjo organizuoti savo krašto gynybą.

Sovietų-bolševikų Rusija skelbė greit užimsianti ne tik Baltijos kraštus, bet ir visą Europą, todėl Prancūzija, Anglija ir dalinai Amerika, pirmoje eilėje sukūrė, palyginti, galingą Lenkiją, kad apsisaugotų nuo bolševikų. Lenkija pajuto progą atstatyti didelę Lenkijos-Lietuvos karalystę, žlugusią 1795 metais ir taip pat patekusią Rusijos vergijon. Lietuva pasiskelbė, kad su Lenkija nebesusidės, bet bus visiškai nepriklausoma.

Vokietija irgi turėjo savo tikslus Lietuvos atžvilgiu. Pasiūlė Lietuvai susijungti su Vokietija monarchiniais ryšiais. Tuo tarpu ji pradėjo organizuoti sau palankią Bermonto-Avalovo armiją Baltijos kraštuose, kad Baltijos pakraštį pasilaikytų sau.

Tokiu tai būdu mažytė Lietuva iš karto atsidūrė prieš tris aršius priešus: sovietų Rusijos bolševikus, Lenkiją ir bermontininkus. Bolševikai ir bermontininkai įniko puldinėti Žemaitijoje, o vėliau visoje Rytų Lietuvoje, o lenkai mėgino paimti Lietuvą per sulenkėjusius jos dvarininkus iš vidaus, o iš lauko panaudodami reguliarią savo kariuomenę 1920 metais jau turėjusią 1 milijoną karių.

Šios rūšies straipsnyje nėra įmanoma bent dalinai paminėti, koku būdu Lietuvos kariuomenei pavyko oficialiai susikurti 1918 metais lapkričio 23 dieną ir kaip pavyko kovoti ir apsiginti nuo priešų gausėnių daugybę kartų. Galima paminėti tik tai, kad Lietuvos

Kairėje: KARO MOKYKLOS KURSANTAI 1929 m.

SAVANORIAI - KŪRĖJAI

Savanoriai - Kūrėjai - tai buvo Lietuvos vyrai, stoję į kariuomenę 1918-1920 m., sudarę pagrindą Lietuvos kariuomenei ir pirmieji pakėlę ginklą kovoje dėl Lietuvos nepriklausomybės.

Registracija vyko slapta nuo vokiečių okupacinės valdžios ir pradėta 1918 m. balandžio mėnesį. Iš karininkų pirmasis įsiregistravo K. Škirpa, iš kareivių - St. Butkus/vienas iš pirmųjų/. Vis dar slapta buvo sudaryta Apsaugos Komisija, kuri kartais buvo vadinama Aukščiausią Karo Taryba. Jai vadovavo ne karys-St. Šilingas. Tarp 6 Komisijos narių buvo 2 kariakaro gydytojas V. Nagius - Nagevičius ir karininkas J. Kubilius.

Lietuvos Taryba viešai įsakė Komisijai organizuoti kariuomenę. Vokiečiai šnipiškėse perleido medines kareivines, kuriose buvo patalpinti pirmieji savanoriai.

1918 m. lapkričio 1 d. pradėta organizuoti I-as pėstininkų pulkas ir tą pačią dieną pastatyta savanorių sargyba prie Valstybės Tarybos rūmų. Lapkričio 11 d. šis pėstininkų pulkas turėjo apie 30 kareivių. Tą dieną įvyko Vokietijoje revoliucija ir mūsų kariuomenė nebesivaržė okupacinės valdžios ir toliau organizavosi viešai.

Savanoriai buvo šaukiami 1 metams laiko. Jiems buvo pagal pažadus, mokėta 100 markių /auksinų/ algos mė-

nesiui. Pradžioje buvo tokių savanorių, kurie atsisakė algos. Savanorio šeimai buvo mokama 50 markių pašalpos mėnesiui. Žuvusiųjų šeimos ir invalidumo atveju vyriausybė pažadėjo pasirūpinti. Buvo išleistas atskiras potvarkis savanoriams paskirti žemės. Stojantieji savanoriais turėjo pasirašyti pasižadėjimą, kad "Gins Lietuvos valstybę ir sąžiningai pildys visas kareivio pareigas..." Stojas į kariuomenę, tuoj gaudavo kepurę, diržą ir tautiškų spalvų trikampį ant kairės rankos - vėš. Ginklai buvo duodami sekančiomis po įstojimo dienomis. Tuojau apmokomi juos vartoti.

Dešinėje: Savanoris kūrėjas, Vyties Kryžiaus Kavaliereus KAZIMIERAS SITKAUSKAS.

Jonas Aistis

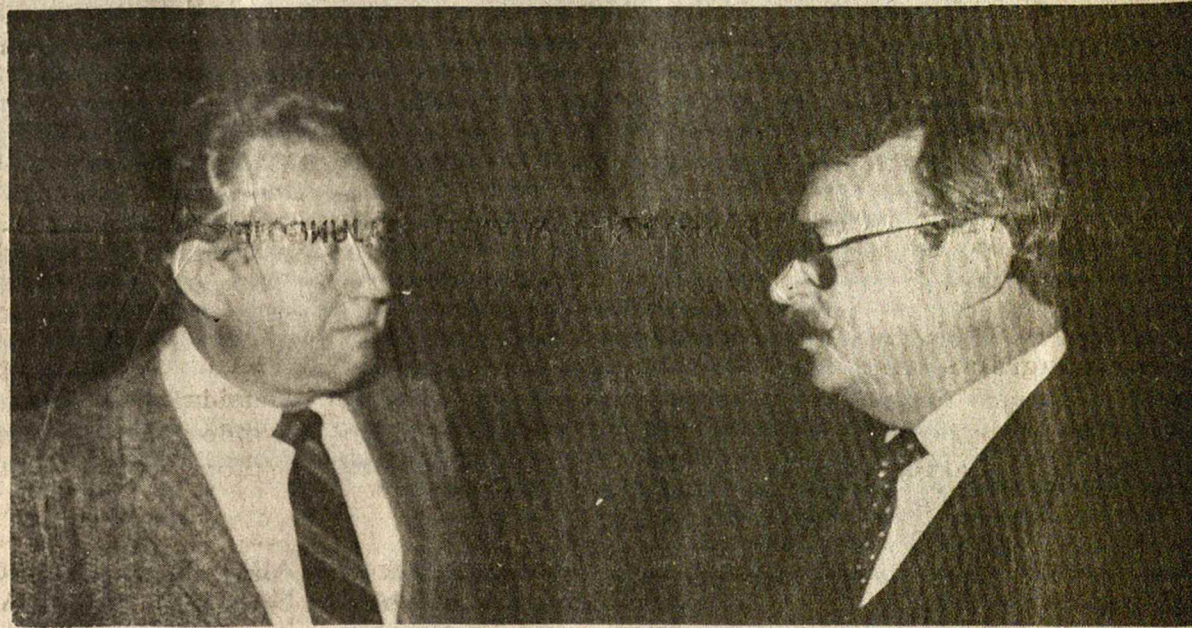
VORKSLA

VAI DAUG VANDENS TAVIMI, NEMUNE, TEKĖJO
VAI DAUG DAR AŠARŲ KARČIŲ TEKĖS,
TAVIMI, LIETUVA, VIS DAR NIEKAS NETIKĖJO,
TAVIMI NIEKAS NETIKĖS.

ATNEŠE TEUTONAS TAU KADAISE KRYŽIŲ
IR DIEVO ŽODŽIŲ PRIDENGTA KLASTAS,
TU VIS ANT VIEŠKELIO, ANT DIDŽIO KELIO,
TU VIS - NENUORAMŲ TAUTA.

IR ĖJO PRIEŠAI IR JIE TAVO KŪNĄ MINDĖ,
TEKĖJO KRAUJAS UPĖM, NE LAŠAIS,
AG, TUJEN TASYK SAVO VEIDĄ SOPULINGĄ,
AUKŠTAI IŠKĖLUSI NEŠEI.

TU ŠIANDIEN LYGIAI PRIEŠŲ APSUPTA VARGUOLE,
KANTRI ŠIRDIE PO PILKA RUDINE,
TAI ANTAI, TU EUROPA NUO MONGOLŲ
APGYNEI NUOGA KRŪTINE.



Parlamento narys Alex KINDY iš Calgary (kairėje) ir adv. Paulius ZUMBAKIS iš Chicago's - pagrindinis kalbėtojas pranešime Kanados parlamentarams apie OSI procedūrą Amerikoje.

A18 THE GLOBE AND MAIL, TUESDAY, NOVEMBER 5, 1985

NATIONAL

Parliamentarians against Soviet trip

BY RICHARD CLEROUX
The Globe and Mail
OTTAWA

A group of MPs and senators with strong anti-Soviet feeling is trying to dissuade an inquiry on alleged Nazi war criminals living in Canada from going to the Soviet Union to gather evidence.

The group, which calls itself the Parliamentary Study Group on the Canadian Nazi War Criminal Inquiry, has about two dozen members under the co-chairmanship of Conservative MP Patrick Boyer and Liberal Senator Stanley Haidasz.

The group held an information meeting on Parliament Hill recently and invited as guest speaker Paul Zumbakis, a Chicago lawyer who has defended a number of Americans accused of being Nazi war



Stanley Haidasz



is Don Blenkarn (PC, Mississauga South), Pauline Browes (PC, Scarborough-Centre), Ernie Epp (NDP, Thunder Bay-Nipigon), Stan Grandham (PC, Kootenay East-Revelstoke), Alex Kindy (PC, Calgary East), Bill Lesick (PC, Edmonton East), Paul McCrossan (PC, York Scarborough), Bob Penneck (PC, Etobicoke North), Joe Reid (PC, St. Catharines), Andrew Wiler (PC, Parkdale-High Park), and senators Marta Bielish, Lowell Murray, Renaude Lapointe and Paul Yuzik.

Mr. Zumbakis showed the parliamentarians a film produced by Americans for Due Process which purported to show how the Soviet Union falsified evidence presented to the U.S. Office of Special Investigations. Mr. Zumbakis said Canada is just starting to go through "what we've felt in the United States for 25 years."

He said there were many atroci-

ties during the Second World War in addition to the Holocaust, including the genocide of Ukrainians, Soviets and Balts.

"Fifty million were killed by the Soviets, 20 million by the Nazis," he said.

"I have no problem if war criminals are tried, provided all war criminals are tried," Mr. Zumbakis said. He wants Canada to try Soviet as well as Nazi war criminals.

Mr. Zumbakis says that from what he knows of the Canadian inquiry, Judge Deschênes "is handling a fair hearing. The only comment I have is that we're looking at only one type of war criminal."

Mr. Zumbakis said that if Judge Deschênes goes to the Soviet Union, "the KGB will control the witnesses. You will say, 'I want so-and-so.' They will locate him only if they want you to hear him."

"You will not see a single defence witness, I promise you. Everyone is told what to say."

Mr. Zumbakis said it is "a historic fact" that "Stalin was just as anti-Semitic as Hitler. They exchanged prisoners."

The least the Deschênes inquiry could do is to ask the Soviet Union first whether it will allow witnesses to come to Canada to testify, he said.

Mr. Zumbakis said he doubts stories about Nazi war criminals living in Canada.

In the United States, he said, there was a lot of talk about war criminals.

"When they came to naming all these Nazi war criminals, they found out it isn't a Mengele they're talking about. ... They're talking about a tailor, a cook. ..."

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA

Pagal nurodymus, TRIJŲ PABALTIJO VALSTYBIŲ, KURIOS BUVO SSSR OKUPOOTOS, PILIEČIAI NEPRIVA- I ĖJO BŪTI GRĄŽINAMI /Red. pabraukta/. Kapitonas C h a w n e r ypatingai rūpinosi, kad jie būtų laiku iš ten perkelti.

SHAEF darbuotojams didieji rusų būriai sudarė tikrą nemalonumą. Ne tik dėl jų apgyvendinimo ir maitinimo. Beveik visi atsimeną ankstyvasias dienas po karo pasakoja apie jų plačiai paplitusį girtuokliavimą, prievartavimus ir apiplėšinėjimus, kuriuos vykdė tik ką išlaisvintieji rusai užmiesčių apylinkėse.

Britų ir amerikiečių kareiviams atrodė, kad tų nedidelių grupių gaujų repatriacija buvo vienintelis logiškas sprendimas. Kokia kita išeitis? Ne vienas suprato, kad Sovietų Rusijoje gyvenimas šurkštus ir net žiaurus. Bet buvo sunku negalvoti, kad tokiems žmonėms /kokius tada daugumoje tuo metu matė/ buvo reikalingas griežtas režimas palaikyti tvarką.

..... Generolas Wilson'as ir kiti liudininkai prisimena, kaip "...buvo visiškai normalu, kad palikdami stovyklas... jas sudaužydavo... rusų DP su džiaugsmu sudaužydavo baldus, elektros įrengimus, motorinius įrankius, važmenis, langus ir visa kita, kas nebuvo persunku ir kaip gali - ma su didesniu triukšmu, sugadinti".

Gen. Wilson'as mano, kad jie tuo norėjo parodyti, kaip nekenčia visa to, kas vokiška. Platesnis tos priežasties aiškinimas, atrodo, būtų patiekta vieno lenko, kuris praleido ilgą laiką celėje su vienu įkalintu sovietu Liubiankoje. Lenkas buvo nustebintas, kaip "tas žmogus visiškai neturėjo nuosavybės instinkto ir jokio respekto bet kam, ko negalėjo tuoju pat panaudoti ar suvalgyti. Tai ir nurodo, kodėl Sovietų Armija sunaikina viską, kas tik pasitaiko pakeliui arba kas sudaro kliūtį. Jos kareiviai nesuvokia, kad objektai, kuriuos jie sunaikina, buvo per generacijų generacijas išlaikyti ir kad jie padaro neįkainojamą žalą civilizacijai juos sunaikindama. Tokia barbariška pažiūra yra jiems labai naudinga karo atveju".

Ar barbarai sukūrė tokią sistemą, ar sistema išaugino tokius barbarus - nebuvo tuo metu taip svarbu - dauguma britų ir amerikiečių karininkų pajuto palengvėjimą iš vykstant jų pakrikusiems globotiniams, nors jų likimas ir atrodė būsias aršus. Tikslai po skubių pirmųjų išgabendimų gegužės ir birželio mėnesiais, kai jų skaičius gerokai sumažėjo, pasirodė moralinės problemos. Pradėjo rodytis prieššinimasis gražiniui. Gal tai nepasireiškė anksčiau, nes apie tikrą repatriantų likimą žinios dar nebuvo pasiekusios neišvykusių. Taip pat gal todėl, kad tvirtai pasiryžę likti Vakaruose buvo išvengę pradinių transpor-

DALYKAI, KURIŲ NEVERTA KLAUSINĖTI ATVYKĖLIŲ IŠ LIETUVOS

PROSTITUCIJA SOVIETŲ SĄJUNGOJE

12.

/ tęsinys /

Mūsų dėmesį patraukia, tačiau, kitas baudžiamojo kodekso paragrafas. Tai 226-tasis, kuriuo skiriama 5 metų kalėjimo bausmė proksenetui /"pimp"/. Kaip imti į nagą globėjus, jei nėra globotinių. Nebent, kad šis blogis, kaip kad visur, egzistuoja, bet slapta, padugnėse.

Paryžius, Roma, New Yorkas rodo viešai savo kekšes, pusnuogės ant šaligatvių. Net islamiškasis Teheranas išsaugojo tam reikalui skirtą kvartalą. Jį buvo padėję pirmosios tos kitos revoliucijos, nuėjusios niekais, dienosios bet jis bematant prisikėlė iš pelenų. Vos baigė smilkti laužai, o jau merginos be čadorų, darbavosi prie apskretusių bordelų griuvėsių. Paprasčiausiai išmūrijo aplinkui sieną, kad išvengtų apsikrėtimo. Kad būtų apręžtos valdos Šėtono getui. Sovietų Sąjungoje nėra nieko panašaus. Ir sovietinėje spaudoje aš nesu aptikęs jokio straipsnio, liečiančio prostituciją. Tiesą sakant, SSSR kalbėti apie seksą iš viso drovimasi.

Jei tačiau užsieniečiai imsi ilgėtis savo Natalutės, tai jo gidas mokės jam parūpinti kunišką avantiūrą už 150 rublių. Jis nukeliaus į Gorkio gatvę, į tą platų bulvarą, kuris atsimuša į Raudonąją Aikštę, arba į Kutūzovo prospektą, ten, kur gyvena diplomatams skirtuose pastatuose, tūkstančiai vakariečių. Nebent kad jam labiau patiktų pabūti tarp Intercontinental priblėsintų šviesų, toje Amerikos skiautelėje, kuri atplaukus užėjo ant Moskovos krantų seklumos...

Ne, prostitucija nėra išnykusi socialistiniame pasaulyje. Nors oficialiai ji nepripažįstama, ji išsilaikiusi. Jos langai išeina kartais į prakilnias gatves. Susijus su užsieniečių buvimu, ji ypatingai išsivystė tarptautinės olimpiados Maskvoje 1980 metais. Ji mažiau pasklidusi, kaip Vakaruose. Atrodytų, kad jos nesaisto ryšiai su kriminalistų organizuota sėbrija. Bet šis verslas pasireiškia ir sovietinių žmonių tarpe. Jūs jų nesutiksit dieną nei Gorkio gatvėje, nei Kutūzovo prospekte. Jos turi savo darbotvarkę; tai naktinės paukštytės. Dieną budi milicija; tada jos miega arba dirba kokį kitą padorų, bet prastai apmokamą darbą. Nebent, kad joms prireikia vertėiviauti kuo kitu; juk reikia paleisti apyvarton per naktį uždirbtus dolerius?

Jos ima diskrečiai šlifuoti šaligatvį tik tą valandą, kai pasirodo kažkur užgaišę turistai ar vienateis kamuoja mi viengungiai. Tuo metu ellinis tarybinis pilietis jau būna nusidanginęs į savo priemiestį. Jums yra šansų sutikti Natašą, Svetlaną, Mariną ir daugelį kitų tarp 11 val. vakaro ir pirmos-antros ryto. Iš karto jos neatpažįstamos. Iš išorės. Jos apsirėdžiusios skoningai, santūriai, neišaukiančiai. Tai turėtų būti pati pirmoji sąlyga, kad jas oficialiai toleruotų. Turėjęs su jomis patirtį užsieniečiai mokės tačiau atskirti tas pusiau-profesionalės nuo studentų, ieškančių taksi. Jos neperka sau rūbų GUM'e. Kaip tik todėl, kad joms netektų rėdytis GUM'e, jos metėsi lekšauti. Jos dėvi itališkom suknytėm, paryžietiškom palaidinukėm. Jos pamėgdžioja Vakarų modeliotojas. Tarsi 1985. XI. 21

tų.

..... Iš viso SHAEF perkėlė apie 165.000 Sovietų piliečių iš įvairių Vokietijos vietovių į zonas, kurias liepos 4 dieną Raudonoji Armija pradėjo okupuoti. Po 10-ties dienų Sovietų pilvas jau buvo tuos "suvirškines" ir pasi-ruošta reguliariai transportuoti kitus. Tuo būdu buvo užregistruota 1.584.000 sugražinimui per SHAEF ir kasdieninė iškeliaujančių kvota pradėjo mažėti.

Tuo pat metu Alijantų karininkai pradėjo pastebėti, kad yra grupės, kurios labai nenorėjo sugrįžti į Sovietų Sąjungą. Leitenantas Michael Bayley su Princess Louise Kensington pulku perėmė pareigas iš amerikiečių Hagen-Haspe, Ruhro krašte. Jis prisimena, kaip "mums reikėjo aplankyti ūkius ir surinkti rusus, kurie dirbo juose - daugiausiai senyvi vyrai ir moterys, ir mes buvome nepaprastai nustebę, kai tie žmonės, tikrai laikomi už vergus vokiečių ūkiuose, puldavo ant kelių prieš mus ir maldavo, kad leistume jiems pasilikti ir karčiai verkė - ne džiaugsmo ašaromis - kai jiems buvo pasakyta, jog siunčiami atgal į Rusiją... Negalėjome to suprasti, bet kai apie tai kalbėjome su lenkais - jie mums aiškino, kad be abejo, rusų žemdirbiui geriau Vokietijoje - kodėl nepaliekam mes jų ramybėje".

Majoras Thompson'as buvo idealiose pareigose stebėti platų repatriacijos vaizdą 1945 metų vasarą. Jis buvo inžinerijos karininkas; jo pareigos - palaikyti ryšius su vokiečių geležinkelio darbuotojais, kurie parūpino riedmenis evakuoti tūkstančius rusų vergų darbininkų, dirbusių Ruhro srityje. Juos sodino į traukinius iš pakrovimo aikštės Wuppertal'yje, vežimui į Magdeburg'ą, kuris tada priklausė rusų okupacinei zonai.

"Rusų vyriausybė daugelį vagonų puošė girliandomis, kaspinais ir Stalino atvaizdais. Jie taip pat suorganizavo orkestrą, grojantį patriotiškas dainas. Kiekvienas traukinys vėlavo išvažiuoti, nes pagal pranešimus buvo sunku - mums perkelti žmones iš sunkvežiminių į traukinių vagonus, nes jie slėpdavosi po kitais vagonais ar kur kitose pasislėpti tinkamose vietose... Daugelis labai priešinosi lipdami į vagonus ir kiekvienas traukinys turėjo 2 ar 3 vagonus, rezervuotus tokiems pavojingiems keliautojams. Šie vagonai buvo iš lauko puzės stipriai užkalti, kad niekas negalėtų pabėgti... Mane pasiekė pranešimai, kad beva - žiuojant, kiekviename traukinyje buvo įvykusių savižudijų ir nužudymų. Vokiečių geležinkeliečiai taip pat pranešė, kad iš pravažiuojančių traukinių buvo šaudoma į visus stovinčius ant stočių platformų. Todėl vokiečiai telegrafavo stotims iš anksto apie atvykstantį tokį traukinį, kad pašalintų žmones iš anksto nuo platformų".

Majoras Thompson'as paliudija, jog gavo raportus, patvirtintus daugelio kareivių tuo metu atliekančių tarny-



Sovietiniame politinių kalinių lageryje. ("Latvija Amerika")

bą Vokietijoje apie sušaudomus pabėgėlius iš reaptriacijos transportų Alijantų okupuotose zonose.

Žinoma, taip pat teisybė, kad buvo daugelis pareiškusių norą sugrįžti. Viena lenkė raštu papasakojo, kaip ji lankė Mittlerer Landweg netoli Bergdorf'o stovyklą, kurioje buvo 1.000 rusų. Ji matė, kaip "jie buvo su visa savo manta pakrauti į kariškus sunkvežimius ir atrodė smagūs, galėdami grįžti į savo kraštą. Jie užgyrė galimybę grįžti ir pradėti iš naujo gyvenimą; patenkinti, kad karas pasibaigė".

..... Būtų keista, kad nė vienas nebūtų norėjęs sugrįžti ir būtų pasirinkęs geriau neribotam laikui likti DP stovyklose. Būtų keista, kad nė vienas nebūtų pasidavęs kursui - jantiems gandams, jog pažadėta visuotina amnestija.

(bus daugiau)

na. Galop pasirinkau tai, kas pelningiausia.

Jos neatskirsi nuo pavyzdingos tarnautojos. Vis daugiau jų ima taip samprotauti. Luiza... man paaiškina: "Maksvietės ima žinoti, kas dedasi Gorkio gatvėje. Apie tai šnekama darbe. Kai kurios susigundo. Kartais vienam vakarui, kad nusipirktų kostiumėlių..."

Kutūzovo prospekte kasnakt šešios, septynios ar aš - tuonios mergos laukia savo klientų, vis labiau ir labiau atvirai, išsidrąsinusios:

- Kiek man duos? - užklausia viena.
- Pralėisim naktųžė drauge... - siūlo kita.

Milicininkai, kurie nuolatos tenai patruliuoja, stebi smalsiai iš savo geltonai - mėlyno žiguli visą tą vaidinimą. Niekada neišsikišdami. Kaip joms surašyti protokola krašte, kur prostitucija - tas kapitalistinis nuodas - neegzistuoja? Viršininkai jų nesupras, ar teisingiau, suvaldins nesupratusius. Tokia yra sovietinė logika. Kai aš parašiau straipsnį apie vidurnakčio gražuolių pagausėjimą Maskvoje, vienas pareigūnas mane atsargiai išbarė. Aš sunerimavau: "Nejaugi aš parašiau prasimanymus?"

Suglumęs valdininkas man atsakė: "Ne! Ne apie tai kalbama. Bet yra geriau apie tokius dalykus nešnekėti. Tai žmonės erzina. Tai negatyvu!..." Kai kurias tikrovės faktus galima, atseit, skelbti tik apie Vakarus, parodant, kaip išsigimęs kapitalizmas. Bet socializmui tenka pripažinti lengvinančias aplinkybes, reikia jį sublimuoti. Uždanga!

Žodžiu, milicininkai tais vakarais, kai Gorkio gatvėje per daug žmonių, kai merginos ima žirgsnoti asfaltu, pasitenkina važinėju savo džypais išilgai šaligatvių, tikėdamiesi tuo išblaškyti grupeles, kurios tapatant vėl susiformuoja.

Kai aš ruošiau reportažą, man teko sutikti labai skirtingus moterų tipus. Profesionalės su patirtimi, kalbančios angliškai - prancūziškai, nustačiusias tvirtas kainas, nesibijančias šnekėti... Bet taip pat ir besiverčiančios pripuolamai - visokias pasimetėles, kelių vaikų motinas...

Viena iš jų atsidūrė gatvėje po barnio su girtu savo vyru. Kadangi viešbučiai rusams uždaryti, kadangi ji neturėjo kur užėiti pas draugus, tai ji ten ir nutūpė. Jai reikėjo pastogės nakčiai. Tikriausiai ji net nieko neprašė už paslaugas, kurios kėlė vien šleikštulį. Rytoj rytą vyras bus viską užmiršęs, o jinaį jam atleidusi. Ji tikėjosi, kad niekad nebegrįšianti į Gorkio gatvę.

Kitą vilko gyvenimo sriautas; tris kartus bandė nusižudyti; ant rankų buvo likusios žymės. Nepagydomas vienateis jausmas, abejingumas visam kam. Kodėl tada ne-siversti prostitucija?

Nataša buvo rimta kandidatė nuo pat pradžios. "Aš noriu ištrukti iš šio krašto, pamatyti ką kitą". Ji man kalbėjo apie Vakarus, bet tokius mistiškus, kad aš jų neatpažinau. Nevarbu! Ji iškalė sau į galvą Ameriką: "Man reikia ištekti už užsieniečio!" Ji buvo pasiruošusi užmokėti už tai pilną kainą. Prostitucija turėjo jai padėti susirasti tą žmogelį su viza ir apmokėti fiktyvių vestuvių išlaidas. Kur šiandien toji žavioji Nataša, kurios samojus buvo kiek kartokas? New Yorke ar Paryžiuje? (b. d.)

3psl



TORONTO "VOLUNGĖS" PIRMOJI PLOKŠTELĖ

Savo gyvavimo dešimtmečio proga, Toronto dainos vienetas "Volungė" ryžosi išleisti plokštelę. Po ilgo, pusę metų trukusio darbo, šių metų lapkričio mėn. pasirodė plokštelė, kurioje įdainuota 15 dainų. Pirmoje plokštelės pusėje randasi daugumoje liaudies dainos kaip pav.: "Anoj pusėj Nemunėlio", "Šią naktelę", "Nuo Birutės kalno" ir kitos. Antroje pusėje torontiško Jono Govėdo 11 minučių ilgumo "Greitai laikas bėga" dainų pynė, bei kitos naujesnės dainos.

Kaip atsirado dainos vienetas "Volungė" ir kaip jam pasisekė pritraukti prie lietuviškos dainos jaunosios kartos žmones? 1975 m. lietuvišką dainą pamilusios aštuonios lietuvaitsės pasikvietė dirigentę Dalia Skrinskaitę-Viskontienę su jomis dirbti ir joms vadovauti. Pirmoji paskirtis buvo išmokyti tikrų lietuvių liaudies dainų ir jas autentiškai atlikti. Antroji paskirtis buvo lavinti balsus, lietuvišką žodžio ištarmę bei apamai lavintis muzikos srityje. Vienetas greitai padidėjo savo skaičiumi ir pradėjo koncertuoti Kanadoje bei Jungtinėse Amerikos Valstybėse. Jis taip pat koncertavo IV-me Pasaulio Lietuvių Jaunimo Kongrese Europoje ir V-me PLJ Kongrese Kanados dalyje Toronte. Po penkerių metų plataus pasisekimo, prie šio vieneto prisijungė ir vyrai. "Volungė" jau tapo didesniu, mišriu choru. "Volungės" repertuaras apima liturginę muziką, lietuvių liaudies bei modernias dainas, tarptautinių meistrų kūrinių atlikimą. Popiežiaus Jono Pauliaus II-jo apsilankymo proga Kanadoje "Volungė" buvo pakviesta jungtiniame chore giedoti, pasitinkant popiežių Toronte.

"Volungei" nuo pat įsikūrimo vadovauja dirigentė Dalia Skrinskaitė-Viskontienė. Šiuometiniai akompaniatoriai: Paulius Vytautas ir Jonas Govėdas. Šiuometinis choras susidaro iš 26 moterų ir 12 vyrų. Amžiaus vidurkis yra tarp 25-40 metų.

Sveikiname "Volungę" ir linkime toliau taip sėkmingai išlaikyti gyvą lietuvišką dainą išeivijoje.

Plokšteles jau galima gauti per Alfonsą Juozapavičių, 68 Princeton Rd., Toronto, Ont. Canada M8X 2E4. Telefonas: (416) 239-0995 arba kai jos atsirastų įvairiose kolonijos kioskuose. Plokštelių kaina: \$12.00 kanadiškais, plius pašto išlaidos; arba \$11.00 amerikoniškais, įskaitant pašto išlaidas.



VOLUNGĖ. Viduryje muzikė – dirigentė Dalia SKRINSKAITE-VISKONTIENE.

DABARTINIAI "VOLUNGĖS" CHORO NARIAI:

Soprana:

Juozapavičiūtė Danguolė, Loretta Kalvaitytė, Dana Kušlikytė, Dana Lukavičiūtė, Ina Lukoševičiūtė, Judita Melnykaitė, Jūratė Neimanienė, Irena Petrauskienė, Julija Poderytė – Norkienė, Natalija Slivinskaitė, Žibutė Vaičiūnienė, Lana Vytė-Vaidilienė, Dalia Puodžiukaitė-Valaitienė.

Alta:

Julija Adamonytė, Laima Beržinytė, Laima Dambrauskaitė, Rima Gustainytė, Teresė Jurėnaitė, Virginia Kuraitė, Rasa Mickevičienė, Darija Deksnytė, Rita Radžiūnaitė, Liuda Rusinaitė, Nijolė Simonavičienė, Laima Underienė.

Tenora:

Paulius Dunderas, Gintautas Neimanas, Romas Puteris, Jurgis Valaitis, Vaidotas Vaičiūnas.

Bosai:

Jurgis Kairys, Romanas Marijošius, Edmundas Norkus, Alvydas Petrauskas, Marius Rusinas, Algis Simonavičius, Morkus Sungaila, Ramūnas Underys.



Jonas Govėdas
Kompozitorius
Plokštelių Akompaniatorius



Paulius Vytautas
Choro Akompaniatorius

LIETUVIS JŪRININKAS PASAKOJA

"Nepriklausoma Lietuva" turėjo progą susisiekti su nelabai seniai pabėgusiu lietuvių jūrininku iš Sovietų žvejybos laivo.

Pakviestas pasidalinti išpuodžiais, parašė laišką, kurio ištraukomis pasidaliname su skaitytojais:

"Didžiai gerbiama redakcija,
... Visų pirma, nuoširdžiai dėkoju už laišką, už visus linkėjimus. Jūs prašėte ką nors parašyti, tai nusprendžiau tai padaryti. Ypatingai širdingai dėkoju už "Nepriklausomos Lietuvos" numerius, kurie mane labai nudžiugino ir tuo pačiu labai nustebino, nes panašų leidinį aš pamačiau pirmą kartą. Straipsnių rašyme neturiu nei išsilavinimo, nei patirties... Be to, aš ilgą laiką dirbau ir gyvenau tarp rusų ir dažniau kalbėdavau ir rašydavau rusų kalba negu lietuvių.

Kol kas lankau anglų kalbos kursus, kurie man labai sunkiai duodasi, nes anglų kalbos visiškai nemokėjau. Ruošiuosi naujam gyvenimui laisvame pasaulyje. O kaip klostysis ateitis – pamatysiu.

Dėl Jūrčenko pasisakymo, aš galvoju, kad tas tipas jau labai begėdiškai meluoja. Gyvendamas tarybų šalyje irgi dalinai būčiau patikėjęs, kad jis tiesą sako. Bet kada truputį susipažinau su Vakarų laisve ir demokratija, aš tvirtai įsitikinęs, kad tai eilinis KGB triukas ir grynas melas.

Dirbdamas žvejybos laivynė aš esu labai daug prisijūręs, kaip tarybiniai žvejai, be jokios atsakomybės, be sąžinės graužimo, nieko negalvodami apie ateities pasekmes, sunaikina labai daug pasaulio turto – žuvis, samoningai išpumpuoja daug naftos produktų ir jos atliekų į vandenyną, užteršdami jo dugną ir paviršių.

Devynių metų bėgyje, kol aš dirbau laivynė, neatsimenu tokio reiso, kad nebūtų sunaikinta daugybė tonų žuvis, išmesta į vandenyną daugybė naftos produktų.

Kuo labiau aš žiūrėjau į tai, tuo stipriau jutau sąžinės graužimą. Jeigu apie tai praneštum kam nors Sąjungoje, tai tave paskaitys paskutiniu kvailiu, ar įleisdą adatą, juo padarys, arba uždarys vizą, ir jūros daugiau nematysi, jau nekalbant apie išėjimą į vakarinių šalių uostus. Todėl tai daryti namuose aš net negalvoju.

Paskutiniaisiais metais aš daug kartų dirbau Kanados e-4 psl.

konominėje zonoje. Ten dirbantys laivai, pagal sutartį, turi dirbti su Kanados prižiūrėtoju, kuris kontroliuoja tarybinių žvejų darbą, kiek ir kokią žuvį gaudo, ir t.t. Todėl aš dažnai galvoju, kaip man apie tai pranešti kanadiečiams. Bet nemokėjau kalbos, tai su žodyno pagalba kelis kartus mėginau užrašyti atitinkamus žodžius. Bet tai sunku padaryti ir reikia daug laiko. Todėl kiekvieną kartą plėšiau į smulkius gabalėlius užrašus ir mečiau į vandenyną. Daug kartų bandžiau rašyti rusų kalba, tikėdamas, kad kanadiečiai krante, su vertėjų pagalba, perskaitys, bet irgi mano raštą skaitė tik tai žuvis. Palikti kajutėje neįmanoma, kas nors gali rasti ir tada prapuoles. Nešioti su savimi kišenėje – gali pamesti. Paduoti kanadiečiui taip pat bijojau, nes jis manęs gali nesuprasti ir parodyti mano laišką kapitoniui arba komisarui. Na, o jeigu jie perskaitytų tokį laišką, tai jie labai gerai žino, ką daryti su žmonėmis panašiais atvejais, nes prieš išplaukiant į kiekvieną reisą, reikia praeiti daugybę įstaigų, neišskiriant ir KGB, ir kiekvienoje gaunami atitinkami nurodymai ir instrukcijos.

Nusprendžiau pasinaudoti vienintele galimybe, už kurią sumokėjau labai didelę kainą, išsikirdamas su draugais, giminėmis, šeima ir Tėvyne, kurių tikriausiai daugiau nepamatysiu iki paskutinių savo gyvenimo dienų.

Paprastai tarybų rojuje apie pabėgėlius, per įvairias lekcijas, spaudoje ir kituose informacijos šaltiniuose skleidžia gandas, kuriais nežinantys žmonės dažnai tiki, tuo metu tikėjau ir aš. Pasakoja, kad visų pirma žvalgybų darbuotojai išspaudžia visas paslaptis, visa tai, kas juos domina, o paskui numoja į tave ranka ir tu daugiau niekam nereikalingas. Vaikštai be darbo, šiukšlynuose ieškai maisto, miegi po atviru dangumi, ieškai įvairių būdų, kaip sugrįžti atgal, ir t.t. Todėl aš irgi buvau pasiruošęs dideliui spaudimui ir sunkiam alkanam gyvenimui.

Ir kaip aš buvau nustebintas, kada pirmame mano susitikime su emigracijos darbuotojais, visų pirmausiai jie man pasakė, kad aš randuosi laisvoje šalyje ir į užduotus man klausimus aš galiu atsakyti, o jeigu nenoriu, galiu neatsakyti, tai yra mano teisė. Taip pat man pasakė, kad su tarybiniais darbuotojais, kurie reikalauja susitikimo su manimi, jeigu aš nenoriu, galiu neiti. Ir taip kiekvienoje įstaigoje, kur tik man vėliau teko pabuvoti, pirmą pirmiausia man primindavo, kad jeigu aš nenoriu, galiu nieko neatsakyti.

Aš beveik visą savo gyvenimą pragyvenau tarybinėje santvarkoje ir nė karto negirdėjau nieko panašaus. Ten, jei gu tavęs klausia, tu privalai atsakyti, o jeigu neatsakysi, tapsi liaudies priešu.

Ir štai aš randuosi Vakaruose. Kol kas dar manęs niekas nespaudė ir esu įsitikinęs, kad niekas manęs ir nespaus, nes mano "paslaptys" niekam nereikalingos.

Į susitikimą su tarybinio konsulu aš žinoma nuėjau ir jam pasakiau, kad niekas man narkotikų nedavė, niekas manęs nepagrobė; aš likau pats savo noru. Ir tuo mūsų susitikimas pasibaigė, bet išeidamas man vistiek paliko savo vizitinę kortelę, atsieit, jeigu sugalvosite grįžti, kreipkis, padėsim. /Tarp kitko, nors nuo mano pabėgimo tada buvo prabėgusios 3 dienos, jis apie mane, giminės, šeimą jau žinojo viską/.

Pirmomis dienomis aš buvau pasiruošęs eiti ieškoti kokį nors rūšį nakvynei, bet buvau labai nustebintas, kada mane patalpino gerame viešbutyje, davė lėšų pragyvenimui, nuvedė į anglų kalbos kursus, gyvenk, mokykis, ruoškis naujam gyvenimui naujame pasaulyje, džiaukis gyvenimu ir įsigyta laisve.

Mane labai sujaudino žmonių pasitikėjimas ir gera – širdiškumas. Pirmose mano pabėgimo valandose aš slapčiausi pas žmones, kurie mane priėmė su atvira širdimi, slapstė, maitino, o išėinant į viešbutį davė man viską, kas buvo reikalinga, nuo drabužių per siurteiką iki adatos ir siūlo, nes aš įžengiau į laisvą pasaulį taip, kaip stovėjau.

Kiekvienoje įstaigoje, kur tik man teko būti, visi su manimi kalbėjo kaip su lygiu. Tuo tarpu aš, gyvendamas Z. mieste, dažnai kreipdavau į valdžios ir partijos pareigūnus, kad išspręstų mano buto klausimą, nes aš gyvenau tvarte, tai daugumoje jie su manimi nenorėjo kalbėti ir manęs išklausyti. Nežinau ar užtai, kad aš buvau darbininkas, ar už tai, kad lietuvis.

Dabartiniame mieste, kur randuosi, gyvena vienas jūreivis rusas, pabėgęs iš tarybinio rojaus prieš keletą metų. Ir kada aš sužinojau jo telefono numerį, susitariau su juo susitikti, tai atėjus į susitikimo vietą, žiūrėjau iš kokios šiukšlių dėžės išlips alkanas apdriskėlis. Labai nustebau, kada iš naujos lengvosios mašinos išlipo vyras ir prisistatė, kad jis yra buvęs jūreivis. Nuvežė mane į restoraną, papietavome, nuvažiavome į jo butą, kokiuose Sovietų Sąjungoje gyvena tik aukšti valdžios ir partijos pareigūnai. Jis man atidavė vieną savo televizorių, nes pas jį buvo keli. Vienu žodžiu, vyras dirba, gyvena, džiaugiasi gyvenimu ir laisve.

Aš esu labai sujaudintas Kanados vyriausybės dosnumu ir humaniškumu. Vien tik mano mieste yra apie 80 žmonių, tokių kaip aš. Ianko anglų kalbos kursus. Man dažnai ašaros ištryksta akyse, žiūrint kaip dėstytojai su atvira širdimi, dideliu dėmesiu, švelnumu ir galėsčiu elgiasi su kiekvienu mokiniu. Kiekvienos šventės proga ruošia dovanėles, įvairius žaidimus ir kitais įvairiais būdais stengiasi išblaškyti tų nelaimingųjų žmonių artimųjų ir Tėvynės ilgesį.

Aš visą gyvenimą būsiu dėkingas šiems dėstytojams, tiems geraširdžiams žmonėms, kurie priglaudė mane ir labai daug man padėjo, emigracijos darbuotojams ir Kanados vyriausybei už gerumą, tą dėmesį, rūpestį ir pagalbą, išreikštą man ir kitiems į mane panašioms."

Jūreivis
NEPRIKLAUSOMA LIETUVA

IŠ PADANGĖS MIELOS

(IŠ SPAUDOS OKUPUOTOJE LIETUVOJE IR IŠEIVIJOJE)

PADIDINA PENSIJAS

Nuo lapkričio mėn. 1 d. didinamos valstybinės pensijos. Pensija didinama po 1 procentą uždario už kiekvienus metus, praėjusius po pensijos paskyrimo. Taip prieš 10 metų paskirtos pensijos bus didinamos 10% uždario, prieš 12 metų-12% ir t.t.

Idomu, kad kolūkių nariams pensijos, paskirtos prieš 10 ir daugiau metų, nebus didinamos. Padidės tik jų minimalios pensijos.

Nedarbingiems ir vienišiams asmenims, negaunantiems pensijos, bus padidintos pašalpos iki 30 rublių per mėnesį. Jos mokamos iš vietinio biudžeto.

Taip pat rašoma, kad senyvo amžiaus žmonės nemazą pensijos dalį išleisdžia vaistams, tad gaunantys minimalias pensijas už prirašytus vaistus mokės tik pusę jų kainos.

NUOSTOLINGI GAISRAI – NETYKARINGI DARBAI

Per šiu metų pirmąjį pusmetį kaimo gyventojų asmeniuose pastatuose kilę gaisrai padarė nuostolio už daugiau kaip pusę milijono rublių. Sudegė beveik 400 pastatų, iš jų 130 gyvenamųjų namų. Pastebima, kad ypattingai daug gaisrų kyla dėl netvarkingos elektros instaliacijos ir apšildymo įrengimų.

KIEK KAS KAINUOJA

Automobilis "Žiguli"-7260 rublių, magnetofonas "Jupiter"-620 rb., skalbimo mašina "Čaika"-145 rb., dviratis-82 rb., siuvamoji mašina-67 rb., radijo aparatas "Okean"-135 rb., moteriškos odinės pirštinės-12 rb., dulkių siurblys "Ural"-59 rb., šaldytuvas "ZIL"-370 rb., spalvotos televizijos aparatas "Rubin"-665 rb., foto aparatas "Zenit"-100 rb., moteriškas laikrodėlis "Čaika"-36 rubliai.

• Jurbarko pastatyta nauja poliklinika. Čia per vieną pamainą bus galima priimti 400 pacientų.

• Vilniuje vyko Lietuvos chirurgų dviejų dienų mokslinė konferencija. Buvo apžvelgta chirurgijos pažanga per keturius paskutiniuosius dešimtmečius.

Šiuo metu miestų ir raju-



VALSTYBINĖS FILHARMONIJOS RŪMAI VILNIUJE

nų gydymo centruose veikia apie 150 chirurgijos skyrių. Įsteigti specializuotos chirurgijos centrai-širdies ir kraujagyslių, neurochirurgijos, inkstų ir jų persodinimo, traumatologijos ir vaikų chirurgijos.

MUZ. KONRADO KAVECKO 80-TASIS JUBILIEJUS

Muz. Konradas Kaveckas, švenčiant jo 80-tąjį gimtadienį, buvo pagerbtas iškilmingu koncertu Vilniuje, Valstybinėje Konservatorijoje, kuriame dalyvavo mišrusis Konservatorijos choras ir solistai.

Kompozitorius, vargonininkas ir dirigentas, prof. K. Kaveckas gimė 1905 m. lapkričio 2 d. Mažeikių rajone, Tirkšlių miestelyje. Jo tėvas buvo vargonininkas ir iš jo gavo pirmąsias muzikos pamokas.

1923-1929 m. muz. K. Kaveckas mokėsi Kauno Muzikos Mokykloje, skambinti fortepijonu pas L. Keželytę, vargonais pas J. Naujailį ir kompozicijos pas J. Gruodį.

1930-33 m. Paryžiuje studijavo vargonavimą pas žymų pedagogą M. Duprę, muzikos istoriją Sorbonos Universitete ir grigalinį chorą-Grigaliniam Institute.

Paryžiuje buvo suorga-

AR PASKAITAI SAVO VAIKUI LIETUVIŠKŲ LIAUDIES PASAKŲ? JOSE RASI IR GROŽIO, IR JUMORO IR IŠMINTIES!

nizavęs lietuvių studentų chorą ir dalyvavo tautų šventėse Grenoblyje, Lijone, Ni-coje.

Nuo 1933 m. vadovavo 7 metų Kauno Vytauto Didžiojo Universiteto studentų chorui, su kuriuo koncertavo Lietuvoje, Rygoje, Stockholme, Paryžiuje, Čekoslovakijoje. Paruošė eilę oratorių ir kantatų, akademinius koncertus su paskaitomis. Nuo 1936 m. ir Kauno bazilikos vyr. vargonininkas. Rengė ir vargonų rečitalius.

1938 m. Dainų šventės vyr. dirigentas, o 1940 m. kartu su J. Bendoriu suorganizavo Vilniaus Muzikos Mokyklą. Čia jis dėstė ir 3 metus buvo jos direktorius.

Įsteigus Valstybinę Konservatoriją-dėstė vargonus, chorinį dirigavimą, o nuo 1949 m.-Valstybinės Filharmonijos choro vyr. dirigentas ir meno vadovas. Čia jis dirbo iki 1962 m. Su choru paruošė didelį repertuarą, įjungdamas klasikų kūri-

nus ir rusų bei kitų tautų dainas. Gastroliauvo didžiuosiuose Sov. Sąjungos miestuose.

Kaip pedagogas, paruošė apie 70 gerų dirigentų, perduodamas savo metodą išmokyti sudėtingus kūrinius.

Yra sukūręs mišias, glėsmių, motetų, dainų-solo ir chorinių, instrumentalinių ir orkestrinių veikalų kelioms dramos teatro veikalsams, oratoriją "Metal", chorinę baladę "Jūrą ir Katytis", o taip pat ir siuitą "Tarybų Lietuvos vaizdai", ir dvi kantatas, mums atrodo be reikalo pataikaujančiais okupantui pavadinimais: "Keturi komunistai" ir "Vincas Kapsukas".

Daug rašė muzikos klausimais aktualiomis temomis ypač nepriklausomybės laikais.

Rašoma, kad jis, nežinantis savo amžiaus, yra stiprios sveikatos, lanko įvairius koncertus, dalyvauja juro komisi-jose ir kuria.

KVIESLŲ BUVUSIEMS "AUŠROS" GIMNAZIJOS MOKINIAMS – MOKINĖMS

Dažnai girdėdavosi dainuojant, kad "Jaunystė ta ne-amžina...", bet niekas nedainavo, kad senatvė būna dar mažiau amžina.

Ne vienam, ankstyvame saulėleidyje, mintys nuselina į jaunystės dienas, vietas, prisimenant draugus, patirtas nesėkmes ir padarytas išdaigas.

Daugelį metų praleidome mokyklose, bene dalį vaikystės ir didesnę dalį jaunystės. Mokyklos dienų nėra kaip ištraukti iš prisiminimų pynės, net ir sapnuose tenka prieš mokytoją atsistoti. Tos dienosose vystėsi draugystės ryšiai, mezgėsi pirmosios meilės, ištikdavo pirmieji nuklydimai.

Skaitlingą auklėtinių būrį perleido Kauno AUŠROS margačių ir berniukų GIMNAZIJOS.

Buvusių mokinių dabar užtiksi daugelyje pasaulio kampelių. Ne vienas jau peržengė nebūties slenksį, liksiams šarma galvas padabino, užtarnautas poilsis atėjo.

Yra nenuoramų, kurie jau du kartus pakvietė buvusius auklėtinius-es susirinkti, pasižmonėti, atpažinti mokslo draugų-gių pasikeitusius veidus.

TREČIASIS ŠĄSKRYDIS rengiamas TORONTE, 1986 metais GEGUŽĖS mėn. 31 ir BIRŽELIO 1 dienomis. Gal tai bus "paskutinis tango" Toronte.

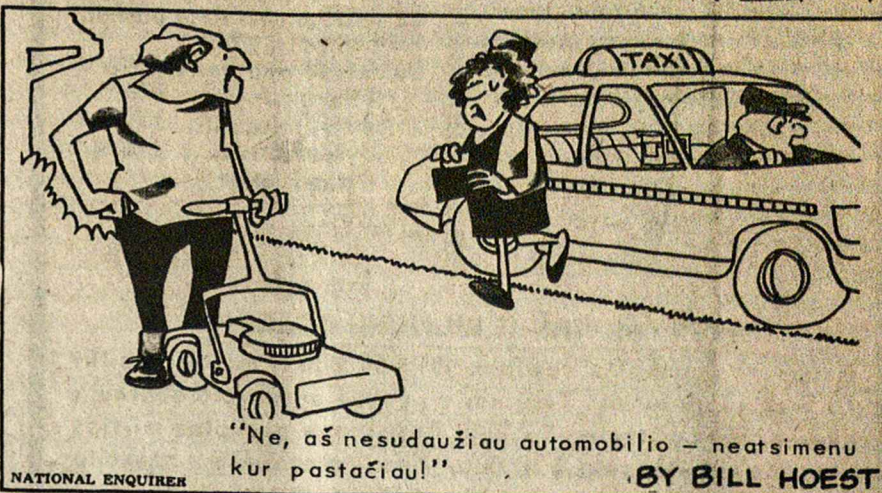
Tomis dienomis nepasitaikė ilgo savaitgalio, bet numatytos patalpos LIETUVIŲ NAMUOSE per ilgą savaitgalį yra užimtos ir visos dėtos pastangos sukeisti datas buvo nesėkmingos.

Tikimės, kad dar dirbantieji AUŠROS gimnazijų auklėtiniai-es, po dešimtmečių praleistų darbovietėse, sugebės išsikvoti vieną, antrą laisvą dieną iš savo darbavietės ir su pakilusia nuotaika, nors trumpam, galės tariai sugrįžti į mokyklos laikus.

Rengėjų pavestas B. Stundžia

Norint gauti daugiau informacijų, pranešti apie dalyvavimą, rašykite ar skambinkite Antanui RUKUI, 46 Viamede Cr., Willowdale, Ont. CANADA M2K 2A8 Tel: 416-221-1348

KREVI VEIDRODŽIAI



PRAKTIŠKAS GALVOJIMAS

Gerokai įkaušęs amerikietis nušiliniavo į traukinio stotį ir priėjęs prie bilietų langelio, numetė 20 dolerių:

-Duokit man bilietą į Wallą Wallą, - pratarė.

-Negana, - atsakė kasininkas, - bilietas į Wallą Wallą kainuoja 40 dolerių.

-O.K. - linktelėjo galva piliėtis, - tai, ik, duokite bilietą, ik, į Wallą.

ŠIUOKSLINĖ CIVILIZACIJA

Senaiais laikais Trojos mieste ir Afrikos miestų dalyse būdavo tiek daug šiukšlių išmetama į gatves, kad gatvių aukštos pakildavo, ir naujus namus reikėdavo statyti ant aukštumų.

Viduramžiais, už Paryžiaus, kalnai šiukšlių, išvers-tų už miesto vartų, išaugo tiek, kad 1400-taisiais metais kildė miesto gynybai.

19-tame šimtmetyje, New York'o miestas priver-tė tiek šiukšlių į Atlanto vandenyną, kad plaukiojantys atsimuš-dinėdavo į matrasus, nudėvėtus batus ir kitokias atbatas.

Italijoje, Neapolio uostas buvo taip užkimštas šiukšlėmis, kad 1597 m. miesto valdytojai svarstė reikalą statyti naują uostą vietoje senojo uosto išvalymo.

Jau 1770 metų dešimtmetyje Amerikon atvykę kolo-nistai apšiukšlino gatves. Šuliniai buvo užteršti ir grėsė mirtinų ligų epidemijos.

Dar /ar patikėsite?/ 1860 m. Washington'o D.C. gy-ventojai mėtydavo šiukšles ir pildavo pamazgas į alėjas ir gatves, kiaulės laisvai bėginėjo, skerdyklų dvokiantys dū-mai sklido aplinkui ir žiurkės bei tarakonai buvo užplūdę daugumą pastatų, įskaitant ir Baltuosius Rūmus.

Dokumentai rodo, kad 1886 m. New York'o miestas iš-vertė daugiau kaip 1 milijoną vežimų šiukšlių į vandenyną. Atmatos užkimo priartėjimus prie uosto ir New Jersey pakrančių paplūdimiai atrodė kaip išmatų duobės.

Baigiantis 19 šimtmėčiui, arkliai buvo didžiausia tar-šos priežastis. New York'o mieste jų buvo apie 120.000 ir Chicagos mieste- daugiau kaip 83.000. Kiekvienas arklys pagamindavo apie 20 svarų mėšlo kasdieną, kurio didelė dalis pasilikdavo gatvėse.

1890 m. Bostone šiukšlių peržiūrinėtojai surinko apie 350.000 pakrovų šiukšlių, pelenų, atmatų, gatvių nuo-šlavų.

Nors šiukšlės-atmatos vargino žmones šimtmėčiais, kai kurios senosios civilizacijos šią problemą išradinai sprendė.

Išlikę užrašai iš Kinijos sako, kad 2-ame šimtmetyje PRIEŠ Kr., "Švaros policija" buvo įpareigota pašalinti iš gatvių gyvulių ir žmonių lavonus, o kiti vienetai prižiū-rėjo gatvių šlavimą kituose miestuose.

Senojoje Romoje turtieji naudojo vergus nurinkti šiukšlėmis ir savarankiškos šiukšlių rinkėjų grupės susi-kraudavo šiukšles ir atbatas, kurias pardavinėdavo pas-kui trąšai.

Apie 500 m. prieš Kr., Graikija įsteigė pirmuosius miestų tarybų įsteigtus šiukšlių rinkimo punktus Vakarų civilizacijoje ir Atėnų miestas pakelbė pirmuosius įstaty-mus, draudžiančius išmesti šiukšles į gatves.

Kretos saloje, apie 2100 m. prieš Kr., kai kurie na-mai turėjo tualetų ir maudymosi kambarius, sujungtus su kanalizacija. Apie 1500 m. pr. Kr., šioje saloje jau buvo paskirtos specialios vietos surinkti organiškoms atma-toms, kurias pasui naudojo trąšai.

Indijoje, Mohenjodaro mieste jau 2500 m. pr. Kr. buvo įrengti specialūs šiukšlių sandėliai ir šiukšlėmis surinkti dėžės.

Studijas apie šiukšlių-atmatų istoriją parašė Houston Universiteto istorijos profesorius Martin Melosi savo knygoje "Garbage in the Cities".

VERTINGAS LEIDINYS

L.Š.S.T. Vilniaus Šaulių Rinktinės Kanadoje METRAŠTIS 1954-1984

320 puslapių, didelio formato, kietais viršeliais, per 350 nuotraukų ir reprodukcijų iš Kanados Šaulių veiklos. Kaina \$15.00. Gaunamas adresu:

J. Šiaučiulis, 1500 De Seve, Montreal, P.Q.

Canada, H4E 2A7

CFMB

LIETUVIŠKA RADIO
PROGRAMA

RADIO 1410 MONTREAL

KIEKVIENĄ ANTRADIENĮ NUO 11:30-12 val. nakties

Programos vedėjas: LIUDAS STANKEVIČIUS

1053 Albanel Cr. Duvernay, Laval, P.Q. H7G 4K7

Tel.: 669-8834

AA CENTRINĖS:

Montreal 273-7544

Ottawa 523-9977

Toronto 489-3693

Hamilton 522-8392



London 438-1122

Windsor 252-3842

Calgary 287-2712

Winnipeg 233-3508

Sudbury 674-6217

JEIGU GERI IR GALI GERTI - TAVO REIKALAS

JEIGU NORI NUSTOTI - MŪSŲ

ATEIK Į LIETUVIŲ A.A. (ALCOHOLIC ANONYMOUS) GRUPĖS SUSIRINKIMĄ. SUSIRENKAME KIEKVIENĄ TREČIADIENĮ, 7222 GEORGE ST. LA SALLE, QUE.

8 val. vakaro

ARBA SKAMBINK MUMS:

Leonui G.: 366-2548 (namų); 489-5391 (darbo);

Henrikui N.: 366-7770 Dainiui L.: 768-9606;

JONUI R.: 337-8637

Taupyk ir skolinkis

Pirmutiniame ir didžiausiam
TORONTO LIETUVIŲ
KREDITO KOOPERATYVE

PARAMA

MOKA:	IMA:
8 1/4 % už 90 dienų term. indėl.	už asm. paskolas nuo 11 %
8 1/2 % už 6 mėn. term. indėlius	už nekilnojamo turto paskol.
9 % už 1 metų term. indėlius	(mortgages):
9 1/4 % už 2 metų term. indėl.	su nekeičiamu nuošimčiu
9 1/2 % už 3 metų term. indėl.	1 metų 10 1/2 %
9 % už pensijų planą	2 metų 11 %
7 1/2 % už specialią taup. s-tą	3 metų 11 1/2 %
7 % už raupymo s-tas	(fixed rate)
6 % už čekių s-tas (dep.)	su keičiamu nuošimčiu
	1, 2 ar 3 metų. 9 3/4 %
	(variable rate)

AKTYVAI VIRŠ 45 MILIJONŲ DOLERIŲ

Asmeninės paskolos duodame iki \$65,000 ir mortgičius iki 75 % įkainoto turto. Visų narių gyvybė apdrausta santaupydydyje, bet ne daugiau \$2,000. Asmeninės paskolos mirties atveju a. draustos iki \$10,000. Nemokamas čekių ir sąskaitų patarnavimas Piniginės perlaidos, kelionės čekiai (American Express) Kitos paskolos (Line of credit) ir antrieji mortgičiai.

KASOS VALANDOS: pirmadi., antradieniais ir trečiadieniais – nuo 10 v.r. iki 3 v. po pietų; ketvirtadieniais ir penktadieniais – nuo 10 v. r. iki 8 val. v.; šeštadieniais – nuo 9 v.r. iki 1 v.p.p. (Liepos ir rugpjūčio mėnesiais šeštadieniais uždaryta)

BŪSTINĖ: Lietuvių Namai – 1573 Bloor Street West.
Telefonai: **532-8723** Toronto, Ontario
ir **532-1149** M6P 1A6

Prisikėlimo Parapijos Kredito Kooperatyvas

999 College St., Toronto, Ont.
M6H 1A8

TELEFONAI: 532-3400
532-3414

AKTYVAI VIRŠ 27 MILIJONŲ DOLERIŲ

KASOS VALANDOS:	MOKA UŽ:
Pirmadieniais 10-3	90 dienų term. indėlius .. 8 1/4 %
Antradieniais 10-3	180-185 d. term. ind. 8 1/2 %
Trečiadieniais uždaryta	Term. ind. 1 metų 9 %
Ketvirtadieniais 10-8	Term. ind. 2 metų 9 1/2 %
Penktadieniais 10-8	Term. ind. 3 metų 9 1/2 %
Šeštadieniais 9-1	Pensijų s-ta 9 %
Sekmadieniais 9-12:30	Spec. taup. s-ta 7 1/2 %
	Taupomųjų s-ta 7 %
	Depozitų-čekių s-ta 6 %

DUODA PASKOLAS:
Asmenines nuo 11 %
Mortgičius nuo 9 3/4 %-11 1/2 %

ANAPILYJE SKYRIUS VEIKIA SEKMADIENIAIS nuo 9:30-1 v.p.p.

Duodame asm. paskolas iki \$50,000 ir mortgičius iki \$100,000 (75% įkainoto turto vertės). Draudžiame narių gyvybes pagal santaupų dydį iki \$2,000 ir asmenines paskolas iki \$10,000. Pardudame pinigines perlaidas (money orders) ir kelionės čekius (travelers cheques). Neimam mokesčio už išrašytus čekius bei apmokamas įvairias sąskaitas. MUSŲ TIKSLAS – NE PELNAS, BET SAŽININGAS PATARNAVIMAS!



toronto

Toronto Lietuvių Namuose,

š.m. GRUODŽIO 8 d. SEKMADIENI 2:30 val. p.p.
rengiamas KNYGOS "TEN EKRANE SUŽIBUS"

PRISTATYMAS

DALYVAUJA:

autorius RAIMUNDAS M. LAPAS iš Čikagos
JAUNIMO ORKESTRAS iš Čikagos atlieka
lietuviškus lengvos muzikos kūrinius,
solistas-DARIUS POLIKAITIS

RODOMAS 1926 m. Hollywood'e gamintas

LIETUVIŠKAS NEGARŠINIS FILMAS

"NAKTIS LIETUVOJE"

BILIAI: \$ 5.00 Pensininkams ir studentams \$ 4.00

Gaunami prie įėjimo. A. Jucienė, tel. 766-5996

Platina Parapijoje ir V. Kulnys, tel. 769-1266

Lietuvių Namuose: J. Uleckaitė, tel. 928-9538

VISI KVIEČIAMI DALYVAUTI IR PAREMTI LIETUVIŠKO JAUNIMO VEIKLĄ!

RENGĖJAI: T.L.N. MOTERŲ BŪRELIS
T.L.N. KULTŪRINĖ KOMISIJA
K.L. JAUNIMO SĄJUNGA

JEIGU GERI IR GALI GERTI – TAVO REIKALAS

JEIGU NORI NUSTOTI – MŪSŲ!

ATEIK! LIETUVIŲ A.A. (Alcoholics Anonymous)
GRUPĖS SUSIRINKIMĄ, SUSIRENKAME KIEKVIENĄ
PENKTADIENĮ IŠCANYTOJO PARAPIJOS SALĖJE
(Skersai gatvės nuo pensininkų rūmų, 1610 Bloor St West,
kampos Indian Rd.) 7:30 val. vakaro.
SKAMBINKITE: 487-5591

NEPRIKLAUSOMOS LIETUVOS 45 METŲ SUKAKTUVINIS SPAUDOS VAKARAS

ĮVYKS

TORONTO LIETUVIŲ NAMUOSE, 1573 Bloor Street W.

1985 m. LAPKRIČIO 30 d. (ŠEŠTADIENI) 6 val.v., programa 7 val.v.

PROGRAMOJE: • Atidarymo kalbos
• Jaunimo dainos vienetas "SUTARTINĖ"
• "ATŽALYNO" tautinių šokių grupė
• Baras ir Loterija

ŠOKIAMS GROS GERA KAPELA

ĮĖJIMAS – \$ 6.00, pensininkams \$ 5.00

VISI MALONIAI KVIEČIAMI ATSLANKYTI

TORONTO "NL" RĖMĖJŲ BŪRELIS



Vyriausia "Atžalyno" vadovė
Lilija PACEVIČIENĖ.



"ATŽALYNO" ŠOKĖJAI

Visos nuotr. Stepa Varankos



"MUZIKINĖ ŠEIMA", dainos vienetas – "Sutartinė" – atliks dalį programos "NL" savaitraščio SPAUDOS VAKARE. Iš kairės: būsimoji dainininkė VIKTORIJA, ALBERTAS ir NIJOLĖ BENOTAI, Dana PARGAUSKAITĖ ir seserys: DAINA ir ZITA GURKLYS

• LIETUVIŲ NAMŲ popietėje lapkričio mėn. 17 d. lankėsi Milda Angelė Račkauskas iš Buenos Aires, Argentinos.

• LIETUVIŲ NAMUOSE lankėsi lietuvių evangelikų kunigas Aldonis Poute/Putz/iš Anglijos; sol. Aldona Buntinaitė iš Chicagos, Mari-

ja Gražina Slavėnienė iš Buffalo.

• ATŽALYNO tradiciniame bazare, vyksiamame lapkričio mėn. 17 d. LIETUVIŲ NAMUOSE, popietės metu, dalyvavo apie 300 svečių.

• Lapkričio 17 d. būrelis

veikėjų, besirūpinančių LI-TUANIS TINĖS KATEDROS reikalais, susirinko pasitarimams.

• LAPKRIČIO 23 d., 8 val. Toronto Lietuvių Sporto Klubas VYTIS rengia šokių vakarą. Programą atliks naujas kvartetas – Laima, Paulius, Ramūnas ir Vaidotas.

• LAPKRIČIO 23 d. vyks KARIUOMENĖS ŠVENTĖS MINĖJIMAS. Visose lietuvių parapijose vyks iškilmingos pamaldos. LIETUVIŲ NAMUOSE minėjan pakvies-tas Kanados kariuomenės majoras Vaidotas Paukš-taitis skaityti paskaitą. Meninėje dalyje išgirsime sol. Slavą Žiemelę ir pianistę L. Paulauskaitę-Kanovičienę.

• Kas sekmadienį LIETU-VIŲ NAMUS susirenka žai-dynėms lietuviai šachmatininkai.

• Vadovaujant dr. J. ČUPLINSKIENEI, Prisikėlimo Parapijos Tarybos labdaros sekcija į Suvalkų Trikampį pasiuntė 29 siuntinius.

• KAS DAR NESUSIMOKE – JO KANADOS LIETUVIŲ BENDRUOMENĖS SOLIDA-RUMO MOKESTI už 1985-tuosius METUS, galės tai padaryti prie Toronto lietuvių šventovių. VISI atlikime šią svarbią pareigą.

Ottawa

• Inž. J. V. DANYŠ, žymus Kanados lietuvių veikėjas, visuomenininkas, kurio aktualius straipsnius dažnai matome ir "NL" puslapiuose, lapkričio mėn. 12 d., lietuviui ledėjant, nelaimingai paslydo ir susilaužė dešinę ranką. Svarbiuosius darbus atlieka magnetofono pagalba. Linkime greitai pagyti.

London, Ont.

• PETRA USKAITĖ Evelina yra profesionalė modeliutoja ir nors šioje srityje dirba tik 2 metus, ja susidomėjo ir tarptautinės agentūros. Paskutiniu metu Eatono kataloge yra įdėtos jos trys nuotraukos.

Pažymėtina, kad ji gerai kalba lietuviškai, yra mokiūsis muzikos ir kai atvyksta į Londoną, vargonuoja lietuviškose pamaldose.

• CHAINA USKAS Miras, PETRAŠIŪNAS Andrius ir VILEMBRECHTAS Rudis buvo nuvykę į Kanados Lietuvių Bendruomenės Krašto Tarybos suvažiavimą, vykusį Montrealyje spalio 26-27 d.

• PAŠVAISTĖS Choras pradėjo repeticijas ir vėl tęsia giedojimą per lietuvių pamaldas. Jam dabar vadovauja muz. Regina Bankienė.



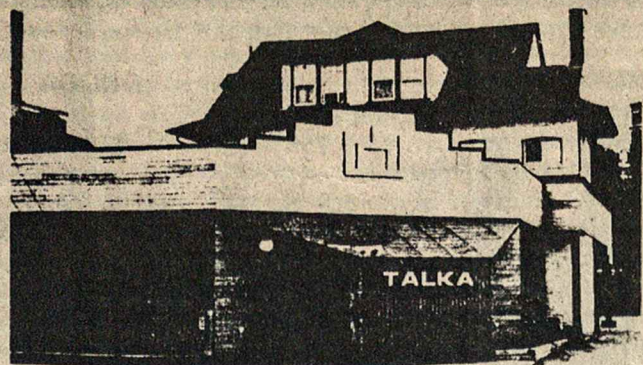
Birutė Grigaitytė - Spudienė
namų pirkimo ir pardavimo agentė

1280 Dundas St. West.
(prie Dovercourt Rd.)
Toronto, Ont. M6J 1X7

Istaigos Tel.: 535-2500
Namų Tel.: 445-9469

Vienintelis lietuvių bankelis Kanadoje

— įsikūręs nuosavuose namuose —



HAMILTONO LIETUVIŲ KREDITO KOOPERATYVAS "TALKA"

830 Main Street East, Hamilton, Ontario L8M 1L6
Tel. 544-7125

AKTYVAI PER 21 MILIJONĄ DOLERIŲ

MOKAME UŽ:

indėlius (P.C.A.) 5 %
santaukas 6 %
kasd. palūkan. už sant. 5½ %
term. indėlius 1 m. 9 %
term. indėlius 3 m. 10 %
reg. pensijų fondo 7½ %
90 dienų indėlius 8 %
(minimum \$ 5.000)
Reg. pensijų 1 m. 9 %

IMAME UŽ:

nekiln. turto pask... 10 %
asmeninės paskolas 12 %
Nemokamas pilnas čekių
patarnavimas
Nemokama narių gyvybės
drauda pagal santauką
dydį iki \$ 2.000.
Nemokama asm. paskolų
drauda iki \$ 10.000.

DARBO VALANDOS: pirmadieniais, antradieniais ir ketvirtadieniais — nuo 10 v. ryto iki 5 v.p.p., trečiadieniais — nuo 10 v. r. iki 1 v.p.p., penktadieniais — nuo 10 v. r. iki 7 v.v., šeštadieniais — nuo 9 v. r. iki 12 val. r.
Liepos ir Rugpjūčio mėnesiais šeštadieniais uždaryta.

montreal

LIETUVIŲ DIENOMS NUAIDĖJUS

D. N. BALTRUKONIS

/ p a b a i g a /

Dabar eilė Montrealio ir Hamiltono chorams, kurie sudaro pirmąjį bendrą šio koncerto chorą. Atliksime 3 kūrinius: I-asis — "Su daina į Tėvynę", J. Bertulio. Jis bus atliktas su jau minėtomis solistėmis. Čia Darija Deksnytė-Powell susiduria su rimtesne problema — pasirodo, jog būta dviejų skirtingų šios dainos muzikinių variantų. Mes mokėmės iš vienokio, o Hamiltono choras iš kitokio. Tačiau, su trupučiu daugiau pastangų iš mūsų ir jaunosios dirigentės pusės — problema nugalima ir jau dainuojame su abiem solistėmis. Dar keletą apsilavinimų bei pastabų — ir jaučiamės gana pajėgūs kūrinių klausytojams tinkamai perduoti.

Baigus D. Deksnytę-Powell, dirigavimą perima mūsų nuosavas Montrealio jauna — sis muzikas Aleksandras Stankevičius. Jo uždavinys gerokai lengvesnis. Jis diriguoja 2 dainas: "Šiltas gražus rudenėlis", J. Gruodžio ir "Dainininkų maršas" — J. Gaidelio. Šiedu kūrinių buvo išmokyti visų choristų vienodai, tad viskas praėjo be didesnių sustojimų.

Baigus dainavimo pratimus, darome įžangos ir nuėdimo manevrus. Užleidžiame sceną mergaičių chorui.

Scenos pakopas užpildo jungtinis mergaičių choras,

sudarytas iš Montrealio "Pavasario", Ottawos "Rammunėlių" ir Hamiltono "Aido" chorų. Prie pianino — dirigentas ir pianistas muz. Jonas Govėdas. Jis be didesnių pataisų bei sustojimų gana sklandžiai perėjo savo 4 dainų repertuarą: "Augino močiutė", Vl. Jakubėno, "Gale lauko toli", J. Tallat-Kelpšos, "Devynbalsė", M. Noviko ir G. Gudauskienės "Liaudies dainų pyne". Tai buvo II — sis bendras choras.

Po mažos pertraukėlės, scenon pagal savo chorų susirikiavome III — čiasis didysis bendras choras, susidedantis iš visų 3 — jų Montrealio dainos grupių, Hamiltono choro, abiejų Toronto parapijų chorų, "Volungės" ir "Aro" narių.

Atliksime patį svarbiausią ir bene įspūdingiausią šio koncerto veiklą — St. Šimkaus kantatą "Atsisveikinimas su Tėvynę", pagal lietuvių literatūros klasiko poeto vysk. Antano Baranauko poemą. Dirigentės lazdele perėmė jauna muzikė Dalia Viskontienė, nors iš tiesų, ji diriguoja chorams jau virš 15 metų. Tačiau ši kartą jai uždavinys itin svarbus, turint prieš save tokią masę dainininkų, juoba dar 3 solistus — Rimą Strimaitį, Anitą Pakalniškytę ir veteranę galingą kontraltą, Slavą Žiemelę.

Uždavinys tikrai nelengvas ir sudėtingas. Tačiau Dalė Viskontienė savo discipliną ir autoritetą parodė anksti ir žvaliai.

Pirmiausiai ji pervaro šį



DIDYSIS JUNGTINIS CHORAS, ATLIKĖS St. ŠIMKAUS Kantatą: "Atsisveikinimas su tėvyne" Toronto, 12-X-1985.

įvairių chorų junginį per kantatos chorų dalis, jas kiek galima geriau apipavidalinant. Prie pianino Jonas Govėdas su patosu atlieka akompanimento partijas. Bandome su solistais, jau iš visų rimtųjų. Einasi visiškai neblogai. Maestrė Dalia dar pereina kai kurias silpnesnes dalis ir vėl iš naujo — paskutinį kartą. Pianino įvadas ir tenoras Rimas Strimaitis pradeda: "Sudie, Lietuva, man linksma buvo gyvent tavo šalėlėj", čia moterų choras kartoja — "Linksma tavo šalėlėj". Tenoras tęsia toliau — "Širdį man skauda" — ir visas choras kartoja: "Širdį man skauda, skauda ir graudu svetimojon važiuojant". Taip tenoras keliauja, palydimas choro, kai staiga įstoja sopranas — Anita Pakalniškytė. Suskamba graudus duetas. Sopranas tęsia solo ir vėl įspūdingai įstoja tenoras. Kiekvienas dainuoja skirtingas partijas. Ir taip — tai solo, tai duetas — iki pasiekiant sugrįžimo maldavimą, kai galinagai sugriaužia choras — "Sugrįžk, sugrįžk, sugrįžk..." Čia įsijungia sodrus Slavos Žiemelės kontraltas — "Sugrįžk, sūneli, sugrįžk jauna — sai", dainuoja solo drauge su choru, kai vėl įstoja tenoras su sopranu. Suskamba 3 skirtingos partijos. Choras tuo tarpu nutyla ir po 3 taktų vėl galingai įstoja. Suskamba sopranas, altas ir choras, ir taip mainosi, kol lieka tik vienas altas, kai vėl sugriaužia choro bosai, palaipsniui įstojant ir kitiems balsams. Pasiekiamo kantatos kulminacinis punktas. Čia tenoras pradeda širdį geliančiai: "Gal rasiu vargus, gal nerasiu tėvelių; gal visa mano širdies paguoda bus ant šaltų kapelių" — jau palydimas viso choro. Toliau choras dainuoja 4 taktus vienas. Įstoja sopranas, po poros taktų altas ir dar po 2 —

jų taktų — tenoras. Kiekvienas jų dainuoja skirtingas partijas.

Taip visiems balsams besimainant ir besikaitaliojant, pasiekiamo veikalo užbaiga. Visi 3 solistai ir choras susijungia į vieną širdį griaužiantį poliharmonijos — "Sudie, sudie, sudie..."

Repeticijos baigtos. Už valandos jau prasidės pati vakaro programa. Skirstomės visi pilni ryžto ir gero ūpo.

Pagalau didysis egzaminas prasidėjo. Kiekvienas choristas bei choristė parodė savo geriausius sugebėjimus.

Visa tai jau praeityje. Jaučiamės savo lietuvišką pareigą atlikti garbingai, turint omenyje laiką, sąlygas ir medžiagą.

Užbaigiamos Mintys

Nuskambėjo, nuaidėjo paskutiniai choro dainų akordai. Uždarymo žodžiai. Tautos Himno garsai, ir viskas baigta. Pamažu, su nostalgija širdyse judame nuo scenos, linkdami vieni kitiems — Sudie, sudie! Iki sekančio karto Montrealyje!..

Skubus persirengimas iš koncertinių drabužių į keleivinius, nes naktinė kelionė atgal į Montrealį ilga. Mūsų "Concorde" autobusas dar užveš mus valandai kitai į Lietuvių Namus, kur laukia atsisveikinimo vynas su sūriu ir gal ko nors šiltesnio, nes po ryto pusryčių, repeticijų kavos bei sumuštinio — nesam nieko kito valgę, o naktis dar ilga...

Paskutiniai pokalbiai, pastabos, atsisveikinimai prie vyno taurelės ir užkandos. Pavyko dar suduoti po porą sušildytų "cepelinų", ir skubiai medžiojame savo keleivius, nes mūsų šoferis jau nekántrauja.

Paskutinis galvų skaičiavimas, ir pajudame atgal namo.

išvykos bei programos reikalais. Štai ir Vytautas Kulnys — kitas rūpestingas šio renginio Komiteto narys, dar mane prisimenantis iš Hamburgo-Pinnebergo studijų Baltic Universitete. Štai ir Jonas Dambaras, kitas pinnebergietis su savo šaukia dukra. Jie visi veikūs Lietuvių Namų organizacijos nariai. Tai tik pradžia mūsų pažinčių atnaujinimų. O vakaras dar tik prasidėjo.

Vakaras — balius pradeda — mas su Hamiltono Mergaičių AIDO koncertu. Jos nuotaikingai vadovaujamos pianisto muz. Jono G o v ė d o, džiugina svečius visa eile lietuviškų dainelių. Jų tarpe pasižymėjo pora balsingų solisčių, atlikusių savo neilgas partijas gana autoritetingai.

Po muzikinės programos sekė užkandžiai ir šokiai, grojami gana trankaus orkestro. Jaunieji muzikantai vis dėlto atsižvelgė į mus, vyresnius, sugrodami ir visą eilę valsų, tango, polkų ir kitų mūsų eros šokių. Tai buvo gera proga smagiai pakratyti savo senyvus kulnus, o damoms savo kojeles.

Pertraukų metu — ką gi geriausia proga pasižymėti. Be jau minėtų asmenų, bene ir naujų pažįstamų — vėl visa eilė naujų pažinčių: Lietuvių Namų valdybos stalias, čia vėl "Paramos" bankelio vadovybė arba vėl ARO Choro vyrų vėdai. Antai — visa eilė buvusių montrealiečių: Giriniai, Bujūnai, Adomoniai, nekalbant jau apie ankstyvesnius "pabėgėlius" — S. Žiemelę, R. Strimaitį ir visai neseniai "pabėgusius" — I. Lukoševičiūtę, J. Adamonytę, Styraitę ir kitus. Tad, kaip matyti, mūsų Montrealio lietuvių kolonija yra davusi visą eilę talentingų žmonių sau ir kitoms kolonijoms. Taigi, ši vakaronė buvo labai visapusiškai naudinga, nors norint praplėsti savo pažinčių akiratį, reikėjo judėti iš salės į salę, iš vieno aukšto į kitą. Šešiesiems žmonėms galimybės ta prasme buvo labiau ribotos. Bet man, su bičiulio Teodoro Stanaulio pagalba pavyko persikrieti beveik visą šių Lietuvių Namų kompleksą, bent prabėgomis peržvelgti tą užiantį, klegantį senimo ir jaunimo skruzdėlyną.

Nakties giedroje skrenda, lekia atgal Toronto dangoraižių šviesos. Autobusas skrieja jau, nešdamas mus atgal, pilnus visokiųjų įspūdžių, atsiminimų ir minčių...

/Susipažinimo Vakaro dalis chronologiškai turėjo būti atspausdinta anksčiau. Dėl techninių priežasčių, spausdiname dabar. "NL"/.

Susipažinimo Vakaras

Skubiai rengiamės savo geriausiems išėjimais drabužiais, — juk šį vakarą nežinia ką teks sutikti. Nusileidžiame į viešbučio vestibulį, kur jau būriuojasi didžiulia mūsų kolektyvo narių — nuo žėrinčio jaunimėlio — iki rimtų, žilstančių vėteranų. Štai ir mūsų šaunušis šoferis, taipgi dėvintis savo puikų išeiginį apdarą. Kvebėkiečiai lietuviai čia Toronte gėdos nepadarys! — juokaujame tarpusavy. Pagaliau sulipame į savo "Concorde" autobusą ir patraukiame Lietuvių Namų link. Toronto didmiesčio žėri nakties šviesose. Mūsų šoferis, pasirodo, Toronte jau nebe naujokas — miestą žino gana gerai, dieną ir naktį. Atvykome be jokių klaidžiojimų.

Įžengiamo į užiantį kaip bičių avilį, Lietuvių Namų pastatą. Prisistatome vadovybei. Mus nuveda į antrąjį aukštą, kur randasi mums rezervuoti stalai. Štai ir pats Lietuvių Dienų Rengimo Komiteto p-kas Algirdas Vaičiūnas, su kuriuo teko tiek kartų telefonu iš Montrealio kalbėtis įvairiais



D. N. Baltrukonis ir Teodoras Stanulis prie LN Valdybos narių stalo. "Susipažinimo Vakaronėje" Toronto, 12-X-1985.

Abi nuotraukos D. N. Baltrukonio

DRESHER

INSURANCE & REAL ESTATE BROKERS

233-3334 — 231-2661 — 231-6226

3830 B Bloor Street West • Islington, Ontario M9B 1K8

Lietuvių kalba patarnauja — V. DREŠERIS ir A. MIKŠIENĖ

Darbo valandos: 9 v. r. — 7 v. v., šeštadieniais 9 v. r. — 12 v. p. p.

Netys of "Better Business" Bureau

PATARNAVIMAS — GREITAS IR TIKSLUS!

533-1121 (416) 822-8480

* GAISRO * AUTOMOBILIŲ * ATSAKOMYBĖS *

* GYVYBĖS * KOMERCINĖ *

DRAUDA — INSURANCE

Walter Dauglis Insurance Broker Limited,
1613 Bloor St. West, Toronto, Ont. M6P 1A6

V. Bačėnas

1551 Bloor St. W.
TORONTO, Ont,
M6P 1A5

ALL SEASONS TRAVEL, B.D.
Visais keliionių reikalais bet
kur pasaulyje skambinti:

TEL.: 533-3531

Dino

VALYKLA

SPECIALYBĖS:

- BATŲ TAISYMAS
- DRABUŽIŲ PERSIUOVIMAS
- ADYMAS AUDIMU
- MARŠKINIŲ SKALBIMAS
- UŽUOLAIŲ VALYMAS
- SAUGOJIMAS (STORAGE);
- ZOMŠAS

495-90e AVENUE, LaSalle
365-1143

7661 A CENTRALE, LaSalle
365-7146

2955 ALLARD, Ville Emard
766-2667

LAIDOJIMO ĮSTAIGA



FUNERAL HOME
J. F. Wilson & Sons Inc.

123 Maple Blvd. 5784 Verdun Av.
Chateauguy, Verdun, Que.,
Tel: 691-4763 Tel: 767-9956

MODERNIOS KOLIVIJOS

PARENGIMAI

• **LA PKRIČIO 24 d.**, AV Parapijos salėje nepriklausomos Lietuvos kariuomenės šventės minėjimas. 11 val. - pamaldos AV bažnyčioje. 12 val. Aktas - minėjimas AV Parapijos salėje.

Tą dieną prie įėjimo bus renkamos aukos lietuvių karių invalidų šalpai.

• **LA PKRIČIO 30 - GRUODŽIO 1 d.** - RŪTOS KLUBO metinis BAZARAS AV Parapijos salėje.

• **GRUODŽIO 7 d.** Aušros Vartų Parapijos salėje rengiamas sol. Slavos ŽIEME - LYTĖS koncertas. Akomponuos muz. Jonas Govėdas. Rengia Kat. Moterų Džos Montrealio Skyrus

MIRUSIEJI:

• **MEKŠRIŪNAS** Pranas, 92 m. mirė spalio 29 d. Palaidotas iš Šv. Kazimiero bažnyčios Côte des Neiges kapinėse.

Liko du sūnūs ir duktė su šeimomis.

Užuoja artimiesiems.

• **Kun. St. ŠILEIKA**, Šv. Kazimiero Parapijos klebonas, praves uždaras rekolekcijas vyrams Toronte, Mary Lake Rekolekcijų Namuose, King City.

• **Primenamė**, kad po SAUSIO mėn. 1 d. "NL" prenumerata metams bus \$20. Jei gu susimokėsite už 1986 m. prenumeratą iki sausio 1 d. - ji kainuos \$18.

/Praeitame "NL" numeryje kainas pranešant, buvo sukeistos eilutės. Tad dabar patiksliname/.

• **Montrealio Auksinio Amžiaus Klubas RŪTA** ruošia metinį bazarą, kuris prasidės lapkričio 30 d., 2 val. po pietų/šeštadienį/ ir tęsis dvi dienas AV Parapijos salėje. Visi kviečiami pasirinkti kalėdinių dovanėlių bei išbandyti savo laimę. Visą laiką bus galima gauti kavos ir pyragų, o sekmadienį - karštus pietus.

MIELI SKAITYTOJAI!

Pasveikinkite savo artimus draugus ir pažįstamus per mūsų laikraštį artėjančių švenčių proga! Tai prasminga tradicija ir kartu parama lietuviškosios spaudos išlaikymui.

SVEIKINIMUS prašome **siųsti iki GRUODŽIO 9 dienos!**

• **JURJONAI**, Lionė ir Adolfo paaugojo savo 6 šėrus "NL". Dėkojame. "NL"

KARIUOMENĖS ŠVENTE! ARTĖJANT

Kasmet visame pasaulyje lietuviai, kur tik sąlygos leidžia, pamini LA PKRIČIO 23 d. - Lietuvos ginkluotųjų pajėgų atsteigimo dieną.

Žvelgdami atgal į tuos karžygiškus, tik atgimusios Lietuvos valstybės gynėjus, mename juos su didžia pagarba ir nuostaba. Šie menikai ginkluoti, varganai aprenkti savanoriai narsiai kovėsi net prieš 3 priešus: Raudonąją Armiją iš Rytų, Bermonto gaujas iš šiaurės ir vėliau daug kartų stipresnius lenkų legionus iš pietų. Ienka puolė Lietuvą labai plačiu frontu. Po kietų mūšių ties Suvalkais, Seiniais, Varnėna, Merkinė ir į pietus nuo sostinės Vilniaus, mūsų batalijonai traukėsi. Tačiau persigrupavę 1920 m. vėlyvą rudenį perėjo į ofensyvą ir prie Širvintų ir Giedraičių sudavė žymiai stipresnėms lenkų pajėgoms tokį smūgį, kad šie traukėsi Vilniaus link. Tik Alijantų intervencija išgelbėjo lenkus nuo tolimesnio sumušimo. Tai buvo mūsų ginkluotųjų pajėgų puikiausi metai. Daug stipresnis priešas buvo priversta skaitytis su amžiais lenkų ir rusų užguita lietuvių tauta, kuri net 200 metų kovėsi prieš 2 priešus - Kryžiuočių ordiną iš Vakarų ir kalavijuočių ordiną iš šiaurės.

Minėdami savo garbingąją kariuomenę ir jos šventę - gausiai atsilankykime į Lietuvių Karių Veteranų Sąjungos RA MOVĖ rengiamą minėjimą LA PKRIČIO 24 d. D. N. B.

KLK MOTERŲ DRAUGIJA
kviečia visus š.m. GRUODŽIO 7 d. 7 val. v.
I SOLISTĖS SLAVOS ŽIEME LYTĖS
KONCERTA
Aušros Vartų parapijos salėje
Akomponuos muz. J. GOVĖDAS.
• Šilti ir šalti užkandžiai
• Loterija
• Gera nuotaika
AUKA - 10 dol. KLK MOTERŲ DRAUGIJA



SOLISTĖ SLAVA ŽIEME LYTĖS

TRADICINIAI PARAPIJOS PIETŪS

AV. Parapijos metiniai pietūs vyko š.m. lapkričio 10 d. Į salę susirinko apie 200 žmonių. Programą pravedė Vincas Piečaitis. Kai visi apsirūpino gaivinančiais gėrimais, Vyrų Oktetas, diriguojant muz. A. Stankavičiui, padainavo 4 dainas. Publikai plojant, buvo įvesdintas į sceną Albertas Jonelis/tą dieną jam suėjo 65 metai/. Visą salę sugiedojo šiam veikliam mūsų kolonijos lietuviui "Ilgiausių Metų" ir apdovanojo gėlėmis.

Po programos buvo pakviestas klebonas Tėv. J. Aranauskas SJ, kuris padėkojo už atsilankymą ir palaimino stalą.

Pietūs buvo skanūs, gerai paruošti, įvairūs. Skanūs pyragai ir kava. Pietų šeiminiškais buvo A. Jonelis, M. Girdžiuvienė ir E. Krasowski. Prie stalų patarnavo Montrealio Mergaičių Choro "Pavasario" dainininkės.

Pietų metu daug kas pasinaudojo proga paaugoti šildymo sistemos pagerinimui. Po pietų prasidėjo didžiosios loterijos bilietų traukimai ir buvo išskibinti mažosios loterijos laimingieji numeriai.

Didžiojoje loterijoje laimėjo L. Gureckas - \$200; J. Ladyga - \$100; H. Power - \$100; H. Dauderis - \$100; K. Lukošius - \$50; J. Mikalajūnienė - \$50; N. Milaknis - \$50; A. Mileris - \$25; G. Kušleikienė - \$25; Vėra Venskū - specialų laimikį.

Gražiai pabendravę ir pasistiprinę visi skirstėmės į namus. G. M.

AUKOJO KANADOS LIETUVIŲ FONDUI

• **BARYSAS** Zigmąs, a.a. žmonos Eugenijos atminimui paaugojo KLF 100 dolerių.

Taip pat su šimtaine įsirašė pilnateisiu KLF nariu B. V. N.

Abiems aukotojams Kanados Lietuvių Fondas yra labai dėkingas.

LITAS MONTREALIO LIETUVIŲ KREDITO UNIJA

1475 DE SEVE STREET, MONTREAL, QUE. H4E 2A8. Telefonas: 766-5827

MOKA UŽ:	DUODA
CERTIFIKATUS min. \$ 1,000.00	PASKOLAS:
1 metų 8.75%	NEKILNOJAMO
TERMINUOTUS INDĖLIUS	TURTO IR
1 metų 8.5 %	ASMENINĖS
180 d. - 364 d. 8.25%	PASKOLOS
120 d. - 179 d. 8. %	MIRTIES
60 d. - 119 d. 7.75 %	ATVEJU
30 d. - 59 d. 7.5 %	DRAUDŽIAMOS
TRUMPALAIKIS INDĖLIUS	IKI \$ 10,000
už \$20,000 ar daugiau	
TAUPOMOSIOS SĄSKAITOS	
specialios 6.25%	
Su draudimu 6. %	
Kasdieninės 5.75%	
ČEKIŲ SĄSKAITAS 5 %	

VISI PATARNAVIMAI NEMOKAMI

KASOS VALANDOS

1475 De Seve	3907 A Rosemont
Pirm. Antradienį, Treč. 9:00 - 3:00	4:00 - 8:00
Ketvirtadieniais 12:00 - 8:00	2:00 - 6:00
Penktadieniais 10:00 - 6:00	
Sekmadieniais nuo SPALIO 15 iki GEGUŽES 15 d. abiejose parapijos salėse dirbama nuo 10:30 - 12:30 v. at.	

GREITAS IR TIKSLUS PATARNAVIMAS!



Tel. Bus.: 722-3545
Res.: 256-5355

PETRAS ADAMONIS

C. I. B.

• GAISRAS • AUTOMOBILIAI • ATSAKOMYBĖ • GYVYBĖ •
ADAMONIS INSURANCE AGENCY INC.

3907A ROSEMONT BLVD. MONTREAL, QUE. H1X 1L7

MONTREAL ENTERPRISES Reg'd.

DRAUDIMO AGENTŪRA

6695 - 35th Avenue, Montreal H1T-3A6

TEL. 727-3120 Namų 376-3781

Albertas NORKELIONAS, B.A. C.S.C., I.B.

Komercinio, privataus turto, automobilių atsakomybės, gyvybės draudimas

Agentūra veikia nuo 1945 m.



D.N. BALTRUKONIS

IMMEUBLES - CLASSIC INC.

Nekilnojamo Turto visapusiškas patarnavimas

PIRKIMAS - PARDAVIMAS

445 Jean Talon W. Suite 305, Montreal, P.Q. H3N1R1

Tel. Business: 273-9181 ; Residence: 737-0844.

Tel.: Business: 482-0772 Residence: 767-4690

JONAS IR CÔTÉ

REALTIES

5159 De Maisonneuve West,
Montreal, P.Q. H4A 1Z3

VINCAS PIEČAITIS

Nekilnojamo turto patarnavimas Montrealyje



Maurice Kaplan

Kailių Siuvėjas

Tel. 767-6183 dabar pakeistas į: 288-9646

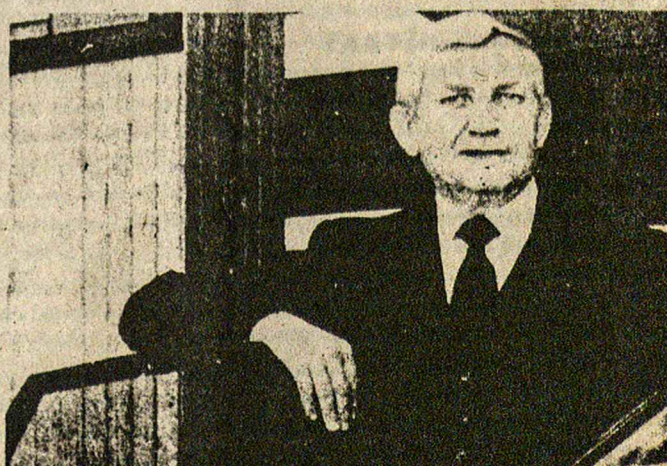
- Didelis pasirinkimas gatavų paltų
- Vasaros laiku saugojimas (Storage)
- Taisau ir remdėliuoju
- Siuvu ir patduodu

1449 rue St. Alexandre, Suite 500 A
Montreal, P.Q. H3A 2G6

Tel: 288-9646

montreal west automobile

11 WESTMINSTER. SOUTH MONTREAL WEST



LEONAS GURECKAS,
SALES MANAGER

Tel. 489-5391

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA

Dr. J. MALISKA

D. D. S.

DANTŲ GYDYTOJAS-CHIRURGAS
1410 St. Catherine St. W.
Suite 600, Montreal, P.Q.

Tel. Bus.: 866-8235
Namų: 761-4675

Dr. Philip Stulginski

D.D.S.

Dantų gydytojas - chirurgas
8806 Centrale, coin corner 45e ave.
suite 209. 364-4658

Tel: 364-4658

M. CUSSON R. GENDRON VAISTINĖ

Atidaryta kasdien nuo 9 val. r. iki 10 val. v.

Šeštadieniais: nuo 9 val. r. iki 9:30 val. vak.

Sekmadieniais: nuo 10 val. r. iki 9:30 val. vak.

GREITAS, NEKAINUOJANTIS PRISTATYMAS

7635 Central St. Ville La Salle, P.Q. H8P 1L2

Tel.: 366-9742 ir 365-0505

Dr. A. S. POPIERAITIS

B.A. M.D. C.M. M.Sc. L.M.C.C. F.R.C.S. (c)

MEDICAL ARTS BUILDING, 1538 Sherbrooke St. W. Suite 215,
Montreal, P.Q. TEL: 931-4924

ADVOKATAS

VICTOR E. RUDINSKAS

B. Eng., M. Eng., L.L.B., B.C.L.

4701 Bannantyne, Verdun (kampas 2-nd Ave.), P.Q.
H4G 1E6 TEL. Bureau: 769-8824;

Residence: 366-6245

NOTARAI

J. BERNOTAS - RŪTA POCAUSKAS

5 Place Ville Marie, Suite 1220
Montreal, P.Q. H3B 2G2

Tel: (514) 871-1430

TONY PHOTO STUDIO



PORTRAITS
PASSEPORT • COMMERCIAL
MARIAGE • WEDDINGS
2540 rue SHERBROOKE, E.

TONY LAURINAITIS

MONTREAL, P.Q. H2K 1E9

525-8971

TRANS QUÉBEC SIDINGS LTD

ALUMINIJAUS DURYS, LANGAI, STOGELIAI,
APKALIMAI ALUMINIUM, PLIENU, PLASTINĖ
MEDZIAGA. DARBAS GARANTUOTAS IR
APDRAUSTAS

Savininkas: JOHN OSKOWICZ

3351 Belair St., Montreal, Que., H2A 2A5

Telefonas: 721-9496